





# Ayer HOY y Mañana

## Agente de Aduanas de Punta Arenas

Por decreto del Ministerio de Hacienda ha sido nombrado ayer Agente General de Aduanas, en Punta Arenas, el señor Francisco Sandoval Level.

## Nuevas oficinas de Impuestos

Se ha autorizado ayer, por decreto del Ministerio de Hacienda, la creación de dos nuevas oficinas de Inspección de la Dirección de Impuestos Internos. Estas quedarán en La Grana, provincia de Santiago, y Chile Chico, provincia de Aisen.

## Directora americana Pro Ayuda al Lisiado

Hoy llegará a Santiago la señora Louise Lake, Directora del Comité de Voluntarios del Instituto de Medicina Física y Rehabilitación, de la Universidad de Nueva York. Especialmente invitada por la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado de Santiago, mañana tendrá lugar una reunión en Huérfanos 2681, Instituto de Rehabilitación Infantil, a las 11 horas. Se invita a socios y cooperadores.

## Curso de especialistas en Educación

Profesores de doce repúblicas latinoamericanas y diez profesoras chilenas iniciarán hoy el Cuarto Curso del Centro Latinoamericano de Formación de Especialistas en Educación, en Avenida Grecia 3348. Los cursos son auspiciados en forma conjunta por la UNESCO y la Universidad de Chile.

## Sesión municipal extraordinaria

Extraordinariamente fue convocada la Municipalidad para mañana, con el objeto de tratar la nutrida tabla de materias pendientes debido a que no se ha reunido en tres sesiones por falta de quórum. Entre los asuntos de urgente resolución se destacan el recurso de ilegalidad deducido por la firma concesionaria del Ferrocarril Santiago-Oeste; la reforma al Reglamento para expendio de artículos alimenticios; transacción en un juicio ganado a la Municipalidad por la Caja de Previsión de Obreros; pago de una indemnización a la firma Desco, y otros asuntos.

## Director subrogante del SNS

Ayer se informó que asumió el cargo de Director subrogante del SNS el jefe del Departamento Técnico de ese organismo, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, en reemplazo del Dr. Gustavo Fricke, que hace uso de feriado.

## Ampliación de red de agua potable

En la Dirección de Obras Sanitarias se abrieron ayer propuestas públicas para la ampliación y mejoramiento de la red de agua potable de la ciudad de Concepción, con un presupuesto oficial de \$ 74.441,71. De entre 3 oponentes, presentó la licitación más baja la empresa de Eliseo Sepúlveda, por \$ 72.323,44.

## Ministro Pinto regresa hoy

Para hoy está anunciado el regreso del Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, quien realizó una visita inspectiva por el extremo sur del país, imponiéndose de la marcha de los servicios públicos en general.

## Designan ingeniero jefe

Por decreto supremo fue designado ayer el ingeniero jefe de la Dirección de Vialidad, Eugenio del Campo Aguirre, para que se haga cargo en forma exclusiva de la dirección de las obras del Túnel "Lo Prado", uno de los trabajos más grandes en ejecución.

## Publicaciones en el Diario Oficial

Ayer el Ministro de Justicia dio instrucciones para que se acrediten las publicaciones que deben hacerse en el "Diario Oficial" sobre personalidad jurídica, modificaciones a reformas de estatutos y otras materias legales que afecten a Corporaciones, para proseguir con la tramitación de los respectivos decretos.

## Estatística criminológica

Ayer se entrevistó con el Ministro de Justicia el Director de la Escuela de Psicología de la Universidad de Chile, Dr. Manuel Poblete Badal, para considerar la posibilidad de efectuar, en colaboración con esa Secretaría de Estado, una Estadística Criminológica que señale la realidad de la delincuencia en Chile y sus diferentes formas.

## SE INVESTIGARAN ALZAS INDEBIDAS DE LA LECHE

Plantas pasteurizadoras no han subido el precio, por lo tanto los distribuidores tampoco pueden hacerlo

El Ministro de Economía, Julio Philippi, manifestó que no había recibido ninguna reclamación sobre alza del precio de la leche, pero que de todas maneras ordenaría una investigación, ya que en las plantas pasteurizadoras no ha subido el precio, y si se está cobrando más caro al público, debe ser por parte de los distribuidores, los cuales no tienen ninguna razón para hacerlo.

Luego informó que el presidente de la Cámara de Diputados, Raúl Julié, le había comunicado que el proyecto que prorroga la congelación de arriendos, por un año, no será tratado en Comisión y pasará directamente a la sala. La actual ley de congelación de arriendos, vence el 31 del presente mes.

Finalmente, manifestó que está listo el decreto por el cual se designa una comisión con el fin de que viaje a Francia a buscar la motonava "Valdivia" para la Empresa Marítima del Estado.

## PODEROSO IMPULSO A LA AGRICULTURA:

### Casi dos millones de escudos ha prestado CORFO para maquinarias

La Corporación de Fomento de la Producción ha otorgado créditos por \$ 1.733.225,84 para la adquisición de maquinaria agrícola, con cargo a su programa de 10 millones de dólares, que se financiará con:

## DEFUNCIONES

Ha fallecido nuestro querido amigo, don

ENRIQUE CARRERA

PARIBOT

Sus restos serán sepultados mañana a las 10 de la mañana, en el Cementerio Central. El cortejo saldrá a las 10 horas, desde la Capilla del Hospital de Neumología (José Miguel Infante N.º 333).

La familia

+

Tengo el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de mi inolvidable madrina, señora

LAURA MENA M.

Sus funerales se llevarán a efecto en el Cementerio General, saliendo sus restos desde la Iglesia N.º 5 del Rosario, a las 16.30 horas.

Julia Pérez y familia.

+

Ha fallecido el señor

LUIS FERNANDO

GUINZILLA CARYACHO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Central, saliendo el cortejo a las 10.30 horas, desde su casa habitación, Avenida La Marina N.º 1356 (paseo de la 14.ª Avda. Ancha).

La familia

+

Ha fallecido el honorable senador don

CARLOS ACHARRAN ARCE

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Central, saliendo el cortejo a las 11 horas, desde la Capilla del Hospital de Neumología (José Miguel Infante N.º 333).

La familia

+

Ha fallecido nuestra querida madre, hermana, suegra y abuela, señora

MARIA LUISA RIVERA

Sus funerales se efectuarán mañana a las 10.30 horas, saliendo el cortejo de Plaza Balmes 60, departamento 715 al Cementerio General.

La familia

+

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra, abuela, bisabuela y tatarabuela, señora

MERCEDES DE LA PENA

MONTEVIEJO

Sus restos serán sepultados hoy mañana a las 11.30 horas, desde la Parroquia Santo Domingo, donde se oficiará una misa, a las 10.30 horas, por el descanso de su alma.

La familia

+

Con motivo de cumplirse el décimo aniversario de la muerte de nuestro querido

FLORENCIO GUZMAN GUZMAN

se oficiará una misa por el descanso de su alma, mañana a las 10.30 horas, en la Iglesia de San Alfonso, a las 8.30 horas.

La familia



**RECEPCION Y DESPEDIDA.**— En "El Escorial" se efectuó anoche una manifestación ofrecida por directivos, periodistas y Mario Garfias Pacheco, quien abandonó dicho cargo para acercarse a la publicación. En la última sesión del Consejo de la Empresa Periodística LA NACION, fue aceptado el retiro del señor Garfias. De todos modos, LA NACION seguirá contando con su aporte periodístico en la página de redacción, como colaborador. En la sesión, además, se aprobó la designación del señor Sagüés, EN EL GRABADO, los integrantes de la mesa principal durante la manifestación de anoche: de izquierda a derecha, señora Carmen Merino, Mario Garfias, director Marcos Chamudis, Osvaldo Sagüés y presidente del Consejo, Fernando Claro.

## "CON LOS CHILENOS SE PUEDE DISCUTIR CUALQUIER PROBLEMA"

Dijo ayer el Embajador Howe en su reunión de despedida con los periodistas chilenos

Ayer, a las 12 horas tuvo lugar la Conferencia de Prensa, en la residencia de la Embajada de los Estados Unidos, con la que el Embajador Walter Howe, se despidió de los organismos de información: prensa y radio de Chile.

Manifestó que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás. Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones". "Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

Manifiesto que en esta oportunidad "en vez de discutir problemas nacionales o políticos, su deseo era expresar al pueblo chileno, por intermedio de sus organismos de difusión, sus agradecimientos, por la cordialidad y expresiones de amistad" que recibió desde el primer momento de su llegada a este país hace casi 3 años atrás.

Agregó Howe, que "al irme de este país, lo hago con un sentimiento de profunda emoción, gran respeto, y admiración de su madurez, democrática, y respeto por el ser humano, justificado en sus tradiciones".

"Es un pueblo —continuó diciendo— que vive en libertad, y que me despido del pueblo chileno, que sabe definir sus orientaciones y solucionar sus problemas con respecto a la libertad del individuo, me despido del pueblo y del país".

## EN LA MONEDA:

# Mejorarán comunicaciones en el país

Se integrarán servicios estatales civiles y militares

En el plazo de un año se ejecutará el plan de mejoramiento de las comunicaciones en las zonas norte y sur del país, mediante la integración de los servicios estatales, civiles y militares. En nuevas reuniones se seguirá considerando el plan a largo plazo



# AYER SE RECONSTITUYO ESCENA DEL ASALTO A CASA DE CAMBIO

La diligencia se cumplió por orden del Juez del Tercer Juzgado del Crimen, señor Benjamín Melo, a las 7 de la mañana y bajo fuerte protección policial

A una orden del magistrado se unió al grupo el detective señor Humberto Castro, quien hizo las veces del malogrado cajerero Luis Ramírez. La primera actuación le cupo a Diosdado Sotelo, quien el día del asalto estuvo de "loro", primero frente a la Casa de Cambios y luego en los alrededores de la Intendencia. Enseguida, recordando los hechos, los otros delincuentes se adelantaron con la camioneta Skoda en demanda de la Casa de Cambios, estacionando el vehículo a más o menos tres metros de la puerta del negocio. Bajaron, luego, Fuentes y Pinner, mientras Sotelo se acercaba también a la Casa de Cambios. El primero en entrar fue Fuentes, seguido de Pinner, quien tenía la misión de bajar la cortina metálica para dar la impresión de que el establecimiento cerraba sus puertas. Cuando la cortina estaba a media bajar, Pinner se repentinamente dio media

vuelta y disparó, hiriendo mortalmente al joven cajerero Luis Ramírez. Según trascendió ayer, los delincuentes habrían manifestado que tuvieron que alterar sus planes frente a la inesperada defensa hecha por el dueño de la Casa de Cambios, señor Luciano Hoenning, quien, presumiendo de un revólver, se habría trabado en lucha con Jenny Fuentes, produciendo luego los disparos que causaron la muerte del cajerero. Concluido el delito, los asaltantes emprendieron la retirada hacia la camioneta, que estaba con el motor en marcha y a cargo del cuarto miembro de la banda, Esteban Urquiza.

La reconstrucción de que informamos y las declaraciones de los asaltantes, se presumen de los restos que los periodistas pudieron observar desde lejos, ya que, como decimos, el Juez, señor Benjamín Melo, no permitió acercarse a nadie que no fuera uno de los miembros de la policía uniformada y civil, los propios asaltantes y funcionarios a cargo de la diligencia, además del propietario de Intercom, señor Luciano Hoenning.

## Restos de una mujer decapitada encontraron en Lo Barnechea

Osamentas estaban rodeadas de frascos de sedante. Dejó una carta pidiendo que no se investigue su muerte. BH afronta el segundo caso de víctimas sin identidad en menos de un mes

"Tampoco quiero que me hagan una autopsia. Mas aun, les pido que no hagan averiguaciones. Soy una mujer que se cansó de vivir y, mas aun, no supe vivir".

Lo anterior es el fragmento de una carta encontrada junto a las osamentas de una mujer, hallada sin cabeza en el fundo La Dehesa, Lo Barnechea, en la mañana de ayer.

El hallazgo, hecho por Caballeros y comunicado a la Brigada de Homicidios, ha movido a todos los efectivos de esa unidad para determinar la identidad de la mujer que, al parecer, se suicidó.

Por lo que revela en la carta, se trata de una empleada doméstica que quiso desaparecer sin dejar rastros; pero su muerte está rodeada de extraños hechos.

Junto a las osamentas se encontraron seis frascos vacíos de un calmante para los nervios, que la mujer pudo haber ingerido para quitarse la vida.

**HABLA DE UN ARMA**  
En un papel corriente para cartas con tinta azul e impregnado de aceite, la mujer dice que no quiere que se investigue su muerte.

Habla de que estuvo empleada como doméstica y hurtó un arma (no se sabe si pistola o revólver) para suicidarse. Añade que no quiere que su madre sepa lo que le ha ocurrido y que está aburrida de la vida.

Los detectives de la Brigada de Homicidios no encontraron el arma de que habla la mujer.

En el lugar denominado Quebrada Rubia estaban los restos de una blusa negra, un par de flexibles zapatos negros, un sostén blanco y la carta.

**FALTA LA CALAVERA**  
Por luz al caso, perteneciente a la mujer tampoco estaba en el sitio. Solo se hallaba el cuero cabelludo, con restos

## SINTESIS POLICIAL

**INCENDIO**— El fuego destruyó el edificio de la Escuela N.º 21 en la Estación Chiloquán, provincia de Ñuble. Los daños fueron evaluados en cinco mil escudos. El incendio comenzó, al parecer, a causa de un cortocircuito.

**CHOQUE**— El automóvil manejado por el Director de la División de Estudios Económicos de las Naciones Unidas, Pedro Ignacio Mandive, fue chocado por otro auto en la esquina de Providencia y Andrés Buenafuente, en la mañana de ayer. El conductor del segundo vehículo, César Roa Blanco, se dio a la fuga. Ambos automóviles sufrieron daños. No hubo heridos.

**ROBO**— Desconocidos cometieron un robo en la tienda de Prat 84, Quillota, de propiedad de Asmad Hermanos Ltda. Los ladrones abrieron un forado en el techo interior y se llevaron 50 escudos y 15 piezas de casimir, lo que fue avaluado en la suma de \$ 2.000.

**DETENIDOS**— Detectives de la Brigada Móvil detuvieron a tres individuos, uno de ellos profesor primario, por el delito de hurto de cuatro motocicletas. Los detenidos son Nelson San Martín Llanos, de 21 años, profesor; su hermano, Maximiliano, e Ibar Pardo Briceño. Los vehículos fueron avaluados en \$ 5.000.



WALTER SOMMERHOFF (al centro), Consejero de la Cámara Chilena de la Construcción, actuó como relator durante la reunión inaugural en la que esa institución analizó detenidamente los sistemas y Asociaciones de Ahorro y Préstamo. La convención, a la que asistieron más de 50 delegados de todo el país, terminará hoy con nuevas reuniones y un coctel ofrecido por la Junta Directiva de la Caja Central de Ahorro y Préstamo.

## Más de 50 delegados analizan sistema de ahorro y préstamo

Convención realiza en Santiago la Cámara de la Construcción

Más de cincuenta delegados de todo el país se reunieron ayer en la convención convocada por la Cámara Chilena de la Construcción, a fin de analizar detenidamente el funcionamiento de las Asociaciones de Ahorro y Préstamo. En la reunión de la mañana, en la que actuó como relator Walter Sommerhoff, se estudiaron y discutieron los aspectos financieros de dichas entidades. Posteriormente, en la reunión de la tarde, actuó como relator Guillermo Le Fort, y se abordaron de preferencia los problemas legales y reglamentarios, especialmente en lo relativo al reglamento de préstamos.

La Convención continuará hoy en la sala de reuniones de ICARE—Moneda 1160, II piso— con una exposición de Walter Sommerhoff sobre "Requisitos de las Asociaciones de Ahorro y Préstamo" y "Programación de la Publicidad", a cargo de José M. Fuentes. Finalmente, en la

### SACOS

no venda  
sus sacos vacíos  
antes consulte  
nuestros precios

BERNARDO SIÑA, VILLARROEL Y CIA. LTDA.

TEL. 34843 Y 32900 OF. MONEDA 812

BODEGA: EXPOSICION 1301

**ANTE LAS INFORMACIONES PROPORCIONADAS POR EL SECRETARIO GENERAL DE LA CONFEDERACION DE SINDICATOS MARITIMOS DE CHILE (COMACH), SEÑOR WENCESLAO MORENO, EN "EL MERCURIO" DE FECHA 14 DEL ACTUAL, Y LAS QUE EL COMITE HUELGUISTICO DEL SINDICATO DE ESTIBADORES HAN DADO A CONOCER A LA OPINION PUBLICA CON RESPECTO A**

## "LA HUELGA MARITIMA"

LA CAMARA MARITIMA DE CHILE SE VE OBLIGADA A INFORMAR NUEVAMENTE AL PUBLICO:

1. La petición de un aumento general de salarios no tiene justificación económica, en atención a la remuneración media mensual que dimos a conocer en publicación anterior (\$ 224.000.— con 15 días de trabajo en el mes, y el gremio continúa insistiendo en un 50% de aumento).
2. El Sindicato de Estibadores ha hecho caudal de que para percibir estos emolumentos los obreros necesitan desplegar esfuerzos y sacrificios extraordinarios. Estos "sacrificios" que les impone el actual régimen de trabajo sólo existen por voluntad de los obreros. Además, este sistema induce al obrero al trabajo lento en horas ordinarias, a fin de reservar energías para trabajar en horas extraordinarias, las que tienen fuertes recargos.
3. Los Armadores, por intermedio de la Cámara Marítima de Chile, han propuesto al Sindicato de Estibadores el sistema de trabajo por turnos —que hace desaparecer el sacrificio del estibador y los inconvenientes señalados— garantizando una remuneración media total superior a la que actualmente ganan.
4. Es evidente entonces que, en estas circunstancias, la única razón que existe para que el conflicto se encuentre pendiente es que este sistema de turnos no les permitirá en el futuro usar el trabajo en sobretiempo como herramienta coercitiva para obtener de los armadores, en momentos de apremio, beneficios al margen de los convenios respectivos y totalmente injustificados.

Esto ha sido manifestado en forma clara por el señor Wenceslao Moreno al expresar por la prensa: "ello significa privar al gremio del derecho a "huelga en horas extraordinarias..."

Juzgue el país y la opinión pública las razones de esta huelga que está provocando perjuicios enormes a la economía nacional, sin justificación de ningún orden para ello.

## MODERNOS MATADEROS SE CONSTRUIRAN EN EL SUR

Expresó ayer el asesor del Ministro de Economía, Alfredo Vicuña, a su regreso de una gira por esa zona

Una serie de mataderos se construirán en la zona sur del país, como parte integrante de un programa destinado a resolver los problemas de abastecimiento de las principales ciudades. Vicuña devolvió por los terremotos.

Así lo informó ayer, a su regreso de una gira por Concepción, Talcahuano, Victoria, Puerto Montt, Puerto Varas, Ancud, Castro y Osorno, el asesor del Ministerio de Economía, señor Alfredo Vicuña, quien viajó a esas ciudades con el objeto de estudiar la situación creada a los centros de abastecimiento de esa región por los sismos.

El señor Vicuña, luego de informar al Ministro de Economía sobre el particular, formuló las siguientes declaraciones a los periodistas:

- \* Las Municipalidades están de acuerdo en recibir asistencia técnica de la Corporación de Fomento, para dotar a las principales ciudades y sus respectivas comunas de nuevos mataderos y mercados.
- \* Con este objeto la CORFO realizará los estudios del caso, a fin de estudiar la solución más adecuada del problema de cada ciudad en particular.
- \* En Concepción se ha planteado la necesidad de construir un nuevo matadero. Sin embargo, a juicio de los técnicos, sería más conveniente habilitar el Matadero de Talcahuano, al que sólo bastaría dotar de agua potable, para que pudiera iniciar las faenas respectivas. Ese matadero fue construido hace algunos años, pero la falta de agua potable impidió que pudiera ser habilitado para las matanzas de animales.
- \* En Victoria, la Municipalidad ha concertado un acuerdo con inversionistas particulares para operar el matadero construido por la CORVI. Proximamente se instalarán en el cámaras frigoríficas, lo que permitirá el envío de reses faenadas a Concepción y otras ciudades, insuficientemente abastecidas de carne.
- \* Osorno cuenta con un matadero modelo.
- \* En Puerto Montt, Puerto Varas, Castro y Ancud, las condiciones de trabajo de los mataderos locales son pésimas y antihigiénicas. La CORFO estudiará un plan de inversiones para coordinar las construcciones que sea necesario realizar en esas ciudades para dotarlas de mataderos adecuados.
- \* El plan de la CORFO para la construcción de mataderos, consulta la dotación de esos servicios en los sitios en que haya abundancia de ganado y no en otros —elegido al azar—, de modo que las reses faenadas lo sean en óptimas condiciones y que desde las cámaras frigoríficas respectivas, puedan ser enviadas a los centros de consumo, en las mejores condiciones posibles.

## LLEGO NUEVO EJECUTIVO DE WALTER THOMPSON



Luego de prestar largos y eficientes servicios en J. Walter Thompson Argentina S. A. C., y para asumir un cargo de ejecutivo de ventas de la misma agencia publicitaria en Chile, llegó el Sr. Jorge Bendixen. Fue recibido en Los Cerrillos por los señores Jack Webster y Elliott Eaves, gerente regional y gerente local de esta Compañía, respectivamente. En el grabado aparecen el Sr. Bendixen y su esposa, señora Vera de Bendixen, acompañados de sus hijos.

**DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO**

**MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO**

Llámanse a

**PROPUESTAS PUBLICAS**

para el suministro de 5.000 M3. de Arena para la Planta de Asfalto.

Las Promesas se presentarán y abrirán el martes 28 de marzo de 1961, a las 16.30 horas, en el Salón Rojo de la I. Municipalidad de Santiago, Plaza de Armas, 2.º piso.

Bases y Antecedentes pueden adquirirse en la Oficina de Partes de la Dirección, Valentín Letelier N.º 13, de 14.30 a 16.30 horas

**GERMAN CORTES MALDONADO**  
Tesorero Municipal de Santiago

**INSTITUTO CHILENO - FRANCES**

AGUSTINAS 719

**MATRICULA ABIERTA**

CURSOS de francés elemental, medio y superior.

CURSOS de francés comercial.

CURSOS para alumnos de liceos y colegios.

CURSOS de conversación.

CURSO de civilización francesa: primer semestre, la nueva novela francesa.

**LAS CLASES SE INICIAN EL 13 DE MARZO**

## Contra "El Siglo" y "Ultima Hora" se querelló Intendente

El Intendente Alcalde de Santiago presentó ayer ante la Corte de Apelaciones las denuncias por injurias contra el diario "El Siglo" y por calumnias, contra el diario "Las Noticias de Última Hora".

La primera denuncia está relacionada con un artículo aparecido el día 7 del presente en el diario comunista en el cual, al comentario parcial sobre la forma de efectuar el trabajo informativo de los escrutinios de la elección recién pasada, se agregan injurias contra la primera autoridad provincial, que está ha considerado, no solamente lesivas contra su persona y el cargo que invade, sino que por su carácter inusitadamente despectivo, contrarias a la ética periodística.

La segunda denuncia está relacionada con las publicaciones hechas por el vespertino "Las Noticias de Última Hora", del día 6 del presente, en las que se da a los errores de suma, en que incurrieron dos funcionarios que tra-

bajaron en los referidos escrutinios, de mero carácter informativo, la imputación de falta de fealdad. Además en estas publicaciones se responsabiliza de tales errores, que fueron aclarados oportunamente, al Intendente de Santiago.

**HERIDO TRIPULANTE DE UN HELICOPTERO QUE CAYÓ A TIERRA**  
Un helicóptero de la Misión Geográfica Militar se precipitó a tierra en la zona austral al desprenderse de la hélice posterior y uno de sus tripulantes resultó herido de mediana gravedad.

Informaciones procedentes de Porvenir dan cuenta de que el accidente se produjo en los momentos en que el helicóptero 571877 trató de aterrizar en la cuspide del cerro Media Luna. Cuando le fallaban dos motores para terminar la operación, se le desprendió la hélice.

El helicóptero era pilotado por el capitán del Ejército norteamericano Berton J. Juckerson. El herido es Marcos Sepúlveda, empleado civil de la misión, quien fue trasladado en otro helicóptero hasta la clínica de Cerro Sombrero.

**SE BUSCA PARADERO DE BLANCA A. MENDEZ**  
Familiars de Blanca Alda Méndez Romero, desaparecida el 19 de diciembre de 1960, han solicitado nuevamente cualquier noticia o indicio que pueda permitir la ubicación de su actual paradero. Expresan que las denuncias hechas a la policía, hasta el momento, no han dado resultado alguno.



## Inconformista



—Aquí hasta las lluvias son subdesarrolladas.

APUNTES DE UN ESCOLAR:

## El plagio de Mr. Kennedy

Como yo entiendo de poco de asuntos económicos y de aumentos de producción y otras cosas por el estilo, no entendía bien por qué andaba tan enojado mi tío Anástorfo ayer en la mañana.

Pero cuando explicó que el Presidente Kennedy se estaba levantando el tarro con un Plan Decenal para América Latina, a mí también me dio toda la rabia.

Porque no hay ningún derecho a que nos vengan a copiar todas las cosas que estamos haciendo en Chile. Yo no sé si el Paleto habrá registrado su Plan Decenal; en ese caso debía meterle un pie en el culo, o si no, por lo menos, sacarle un buen ojo de dólares, igual que las estrellas de cine cuando se divorcian por crueldad mental y dejan al marido más enojado que un candidato a senador coleccionado.

Claro que lo que tiene a mi tío Anástorfo con el genio más a través de que él de Mario Palestro, no es precisamente el hecho que Kennedy se haya aprovechado de la idea de don Jorge, para arreglar el naipes latinoamericano, sino que el plan mismo.

Dice mi tío que con esta payasada de los planes decenales, de aquí a diez años no se va a poder andar tranquilo por ninguna parte. Para donde uno camine va a encontrar gallos trabajando como malos de la cabeza, construyendo fábricas, levantando edificios, pavimentando caminos, haciendo escuelas y otras cuestiones por el estilo.

Yo le encuentro razón a mi tío Anástorfo, que está asustado ante la avalancha de trabajo que se avecina, y yo sé cómo le va a poder hacer el quite, como lo ha hecho hasta ahora.

En cambio, encuentro que el Plan Métrico Decimal de Kennedy tiene un artículo bastante aceptable, y es el que dice que se van a necesitar economistas latinoamericanos para que le den color al asunto. Sería el momento para que Chile exportara a Aníbal Pinto, Clodomiro Almeyda, Carlos Altamirano, Mamerto Piquero y otros genios de la alta finanza. A lo mejor los pagan al peso; en ese caso se podría también incluir al editorialista de "El Siglo", por lo pesado.

Y la otra cosa buena del Plan es que también vamos a tener que mandar intelectuales a Estados Unidos a los yanquis a bailar cacha y recitar a Neruda. Yo aprovecharía al tiro el ofrecimiento y en menos de tres días ya habría despachado un bulto con lo que piden. En el paquete iría lo más representativo de nuestra cultura: Palestro, en Oratoria; Salomón Corbellán, en Teoría; Matilde Ladrón de Guevara, en Poesía; Haebig, en Literatura; y el Chicho, en alta costura.

Y ojalá no los devuelvan hasta el final del Plan Decenal.

## Alfonso Montecino inició ayer una gira por Europa

Su repertorio incluye obras de un autor chileno

En la tarde de ayer viajó a Lima para seguir a Europa, el concertista chileno Alfonso Montecino, iniciando así una gira de dos meses, durante la cual ofrecerá recitales en los escenarios del viejo mundo.

La "tournee" se iniciará en Londres, para continuar luego en Oslo, Berlín, Ginebra, Múnich, París y Roma.

De prestigio internacional, su nombre es ampliamente conocido en los círculos musicales del mundo entero.

Para esta gira, Montecino ha preparado un repertorio de obras de Bach, Beethoven, y ha incluido los "Diez Preludios para piano", del compositor chileno Carlos Botta Vallarino, reciente ganador del Premio Olga Cohen.

Distinción para Joseph J. Cussen



En el Tercer Congreso Interamericano de Administración de Empresas, efectuado en Ciudad de México, le fue entregado a Joseph J. Cussen, vicepresidente de la Compañía Chilena de Electricidad, el premio "Wallace Clark", instituido para quienes se hayan distinguido en dicha especialidad. Al recibir esta distinción de manos del delegado norteamericano William J. Jaffe, como muestra el grabado, Cussen pronunció un discurso en el que expresó, entre otros conceptos: "Me doy cuenta, con satisfacción, que si bien me siento personalmente agradecido por el honor que se me ha concedido, este honor pertenece en verdad al país que durante los últimos 20 años ha sido mi hogar. Y en esta posición me cabe resaltar que es esta la primera vez que el premio Wallace Clark ha sido otorgado a una persona que ha actuado en un país que no es de habla inglesa y no pertenece tampoco al Continente Europeo. Por otra parte, el éxito de esta distinción ha puesto de manifiesto el vigor que las ideas de administración científica han tomado en las Américas, y me hace pensar que esta distinción que se ha otorgado es precursora de un, cada vez mayor, reconocimiento internacional de nuestros esfuerzos."

## El mejor vecino

En su discurso dirigido a América Latina, la figura del Presidente Kennedy se enlaza con las de los más grandes forjadores de la emancipación americana.

Su visión solidaria del destino de todos los pueblos del continente, esa manera de pensar con criterio hemisférico, es cosa que parecía definitivamente esfumada a través de más de un siglo de historia americana.

Y he aquí que el nuevo Mandatario de los Estados Unidos nos plantea una alianza fraternal para dar realidad a los objetivos fundamentales de la emancipación, que fueron ofrecer mejores niveles de vida a los pueblos, en la libertad, la autonomía y la justicia social.

Al hacerlo, el Presidente de los Estados Unidos de Norteamérica nos habla, sin ambages y con sencilla gravedad, de una alianza para el progreso, sin otras exclusiones que los despotismos, y pone a la disposición de todos el potencial económico, técnico y cultural de su país.

Quiere, como es lógico, que el aporte de los Estados Unidos en esta tarea común no se extravíe por los caminos de los favoritismos, las instituciones y las prácticas retardatorias del progreso. Señala como tareas inmediatas de cada país las necesarias transformaciones sociales, económicas y educacionales para no esterilizar los esfuerzos.

Reforma agraria, lucha frontal contra el analfabetismo, erradicación de las enfermedades, reforma tributaria. Y todo ello en una vasta planificación de iniciativas que cubran los diez primeros años de esta alianza.

Viejas dolencias económicas, como las fluctuaciones de los precios de nuestros materias primas y el constante deterioro, también en contra nuestra, de los términos del intercambio que cercenaba nuestra capacidad adquisitiva, serán examinadas y resueltas con ánimo fraternal y en tratos directos, de Gobierno a Gobierno.

No más gastos armamentísticos.

En suma, la comunidad de las naciones americanas tiene desde ahora su camino de realidad y una voluntad capaz de impulsar el progreso común.

Resulta grato comprobar en presencia de este vuelco sensacional de la política del Gobierno de los Estados Unidos, que el actual Gobierno de Chile se había anticipado a elaborar planes de desarrollo que calzan perfectamente con el plan general que ofrece el Presidente Kennedy.

Por esto mismo, si para algún país estas iniciativas han de convertirse en realidades a corto plazo, ese país será Chile.

## Meditación en la tumba de un político

Por DARIO POBLETE

"En la madrugada falleció el senador don Juan Antonio Coloma. Cayó fulminado por un ataque a las 0,7 horas". (De la prensa nacional, del 28 de febrero pasado.)

La noticia me alcanzó lejos de Santiago, del foco a cuya luz durante un cuarto de siglo él había actuado, en un apasionado darsé de todos los instantes por las ideas en que creía y por las cosas que estimaba justas.

Envuelto por el silencio de los árboles inmensos, en esa mañana de sol estival, podía extrañar del viejo arcón de los recuerdos de toda una vida, centenas de estampas de quien para nosotros siempre fue Tono. Nuestro lejano pueblo de provincia, siempre barrido por el viento sur, el viejo liceo, en cuyos bancos dejamos más de una huella de tinta o cortaplumas, la rumorosa encina del cuartel, las calles silentes por donde en las noches soltábamos nuestros sueños, los campanarios que nos señalaban las horas del regreso.

Pero los recuerdos duelen cuando nos dicen que nos fue asesinado. No extrañamos la pasión que ponía en cada uno de sus actos ni mucho menos esa aparente violencia que el tono de su voz daba a sus palabras cuando defendía sus principios políticos.

Le venía de casta. (+) Siendo la misma pasión para servir a los que a él acudían, siendo el mismo amigo y el mismo niño de cuando éramos niños, no transigía jamás si de por medio estaban sus principios o su concepto de la justicia o la verdad.

Quiso darse por entero al servicio de sus ideas y por eso caminó a su patria. Y lo hizo con esa rotundidad tremenda que se reflejaba en sus palabras, en su rostro, en sus manos, en todo él, cuando hablaba, martillando los sustantivos y adjetivos para lanzarlos como si fueran peñascos.

Es que no podía vivir otro paisaje que no fuese el de la vida pública, ni otra actividad que no fuese la política, las elecciones, los exámenes en sus segundos y parecía que en cada uno de ellos renacía con nuevos bríos para seguir combatiendo.

No hace mucho nos encontramos en una comida. Acababa de llegar de las provincias que representaba al Senado, y me contó las reuniones a que había asistido, los electores que había visitado, sus cálculos sobre los resultados que esperaba. Y mientras hablaba se transfiguraba; era como un niño eufórico contando un sueño maravilloso.

—Y no te cansas, Tono? —le pregunté.—No. Esta misma noche regreso a San Fernando.

Es que era el político por antonomasia. Hasta en la raíz de su ser sentía el llamado.

(+) Don Juan Antonio Coloma, padre del ex senador don Juan Antonio Coloma M., era presidente del Partido Conservador de Los Angeles en junio de 1920. El día de la constitución de la mesa receptora de sufragios, el 17 de dicho mes, tuvo una violenta discusión en la Plaza San Alfonso con el presidente del Partido Liberal de Los Angeles, don Eduardo de la Maza V., y en medio de ella sufrió un ataque al corazón falleciendo a los pocos segundos. Su muerte no se debió a un golpe como dijo la semana pasada una revista de Santiago, sino a un ataque al corazón. Tuvo el mismo fin que casi 41 años más tarde el destino reservaba para su respetable hijo.

## Don Carlos Acharán Arce

Con la muerte de don Carlos Acharán Arce, el Partido Liberal ha perdido a una de sus figuras más ponderables y respetadas, y el país a un ciudadano que hizo de la política un medio para servir a la colectividad.

Pero, por sobre todo, su desaparición enluta y llena de congoja a la progresista provincia de Valdivia, de la que el político liberal fue hijo dilecto y a la que consagró siempre sus afanes legislativos. Toda su carrera estuvo vinculada a esa zona, de la que por largos años fue su representación en el Parlamento, primero en la Cámara y luego en el Senado, donde lo encontró la muerte. Así no es raro que gran parte de su progreso se deba a sus desvelos, y que los habitantes de Valdivia sintiesen que tenían en él a un padre cariñoso, que no había batalla que no estuviese dispuesto a dar con tal de incrementar su progreso o su prestigio.

Aunque en su juventud alternó las actividades políticas con las comerciales, y a pesar de que su desempeño en este campo no es de desdén, es peculiarmente algunos años que pasó en el Perú preocupado de activar el intercambio con ese país hermano, es lo cierto que la vida pública dominó siempre su existencia y que muy luego terminó por consagrarse sólo a ella su capacidad y su fervor.

Situado siempre en una actitud progresista, estuvo junto con don Arturo Alessandri en la posición de avanzada política y social que encarnó el año 20 el recordado ex Mandatario, mostrándose como uno de los más entusiastas de la fracción que lo proclamó su candidato a la Presidencia de la República. Esta posición, por otra parte, se conciliaba con la esencia de su doctrina humana, que siempre fue la de servir en la mejor forma posible a sus conciudadanos.

Es seguramente, la virtud que hará inmortal su recuerdo en un país donde todo se olvida tan pronto.

## ARTE Y CULTURA:

G. L. Jochum

confirmó su

actuación en Chile

En reciente comunicación al IEM, el director alemán Georg Ludwig Jochum confirmó la programación que dirigirá en la 20a. Temporada de la Orquesta Sinfónica de Chile, la que se iniciará el 5 de mayo próximo. Jochum estuvo ya en Santiago el año pasado, dirigiendo a la Sinfónica, en esta capital y en Valparaíso. En su próxima visita a nuestro país, dirigirá nueve conciertos en los cuales se incluye, entre otras obras, la "Pasión según San Mateo", de Bach, y el ciclo de las nueve sinfonías de Beethoven, que no se ejecutaba en Chile desde que —en 1941— lo dirigió Erick Kleiber.

## Profesor francés dictará charla

Henri Longchambon, senador francés, ex Ministro y miembro honorario de la Facultad de Ciencias de Lyon, dará una charla el próximo viernes, a las 18.45 horas, en el Instituto Chileno-Francés de Cultura.

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".

El tema será: "La utilización pacífica de la energía atómica".



EL DIRECTOR GENERAL



# Arquitectura

**Cinerama en nuestro país: lo presenta el Santa Lucía**  
Totalmente modernizado abre sus puertas el 23 de marzo; revolucionario sistema de proyección

El Teatro Santa Lucía ha sido totalmente transformado; prácticamente se ocupó su estructura anterior solamente. Sus alfombras, cortinajes, butacas, iluminación, halla, y en general todos los servicios anexos, ponen al nuevo cine Santa Lucía a la cabeza de la cinematografía en Sudamérica. El arquitecto proyectista y director de la obra es el señor Luis Borgoño Donoso, quien fue asesorado por el arquitecto señor León Prieto.

## NUEVAS CARACTERÍSTICAS

La necesidad del sistema de proyección determinó las condiciones actuales de la sala, o sea, variación de la pendiente, disminución de localidades, que permitieron la construcción de las casetas de proyección, y bajada de la bóveda, para obtener las condiciones acústicas requeridas, etc. Además, la transformación resolvió los accesos a la platea alta por escaleras directas de un nuevo foyer. Intervinieron en los cálculos los ingenieros señores Ganter y Escudero; en iluminación y acústica, ingeniero José Pablo Domínguez, y fue contratista general la firma FERNANDO CARRASCO DELANO y Cia.

La Humanidad desea vivir en un ambiente no sólo más sano, sino también más tranquilo. Por ello, exige Normas de Construcción que la defiendan.

La primera película que se exhibirá será "ESTO ES CINERAMA", la que nos llevará por

cos norteamericanos. Para la corrección técnica del espectáculo existe una cuarta caseta, que controla y comanda las otras tres, y que está encargada del sonido total de la cinta, además de su comando ya señalado. En resumen, en dos horas de espectáculo los asistentes pueden viajar por el mundo y sus maravillas, INCORPORADOS a lo que se exhibe en la gigante pantalla, que tiene la curiosidad de tener un ángulo de 146 grados.

## SU ESTRENO

La primera película que se exhibirá será "ESTO ES CINERAMA", la que nos llevará por

## VIVA EN UN AMBIENTE MAS TRANQUILIZANTE

Ya el filósofo Schopenhauer dijo: "El ruido es el asesino del pensamiento."

Es indudable que el ruido influye en el rendimiento del hombre y en su equilibrio nervioso. Es causa de la disminución e inseguridad en el trabajo y de muchos de sus trastornos nerviosos y enfermedades.

La Humanidad desea vivir en un ambiente no sólo más sano, sino también más tranquilo. Por ello, exige Normas de Construcción que la defiendan.

diversas partes del mundo, como ser Venecia y sus canales, Viena y sus niños cantores, Egipto, EE. UU. y sus maravillas, tales como el Cañón del Colorado, el río Mississippi, California, Florida y un ballet acrobático en sus playas con palmeras; España y sus bailes típicos y corridas de toros, la Scala de Milán y la majestuosa Marcha Triunfal de Aida, y una curiosa historia del Cine, desde el invento de la Fotografía hasta el Cinerama, su última gran maravilla.

dan, tanto del ruido como del calor y del frío. Suecia, por ejemplo, en sus Ordenanzas de Construcción, ha incluido las Normas Acústicas.

Cómo conseguir la amortización de los ruidos:

Como es sabido, al aire libre la intensidad del sonido disminuye con la distancia de la fuente productora. En ambientes cerrados, el ruido depende de las ondas sonoras reflejadas por los muros, pisos, cielos u otros objetos.

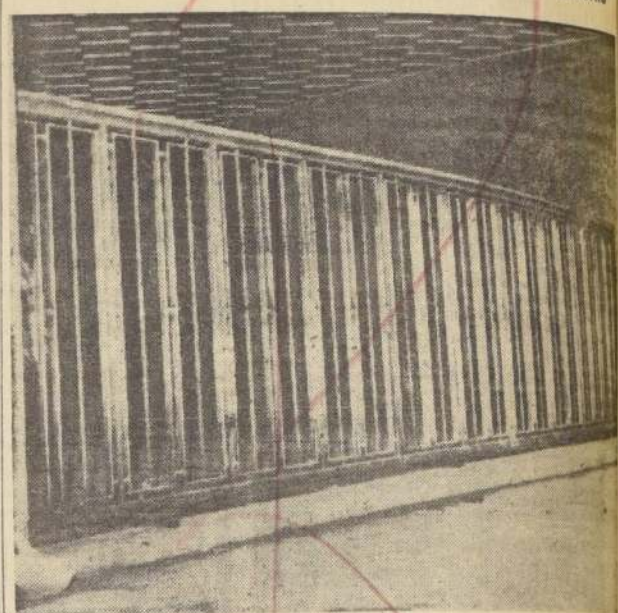
Mientras menos favorables sean las condiciones de reflexión, más se nota la disminución del ruido; o sea, hay que procurar que el reflejo sea del menor grado posible. La relación entre el sonido que hace impacto y el sonido absorbido determina el factor de absorción, y, por lo tanto, para obtener una disminución de ruidos es necesario conseguir elementos de gran coeficiente de absor-

ción. Estos, en general, son materiales porosos, de superficies dispuestas o con perforaciones cilíndricas que permiten el paso del aire.

Es fácil de comprender que la producción de ruidos requiere un estudio cuidadoso y largas experiencias.

Intensidad del sonido en fondo	RUIDO
0 - 10	Se percibe el ruido mínimo.
10 - 20	Murmuro de las hojas de los árboles en voz baja.
20 - 30	(1) Ruido en habitaciones, conversaciones de radio suave.
30 - 40	(2) Conversaciones a voz corriente, murmullo de una aspiradora; ruido en una calle tranquila.
40 - 50	(3) Ruido de una máquina de escribir a 1 metro de distancia.
50 - 60	Ruido en una sala de máquinas de escribir.
60 - 70	Ruido en una sala de máquinas de escribir.
70 - 80	Claxon a 7 metros de distancia; ruido de una moto.
80 - 90	Ruido en fábrica ruidosa.
90 - 100	(1) Ruidos en sanatorios con amortiguación de sonidos; oficinas sin máquinas.
100 - 110	(2) Sala grande de oficinas.
110 - 120	(3) Restaurante.

La puerta del Teatro Santa Lucía es de una sola pieza y constituye una innovación técnica en el ramo de la construcción moderna



La firma MECANICA FEDERICI LTDA. fue la encargada de confeccionar la novedosa puerta de entrada a la moderna Sala Santa Lucía, la que se encuentra embutida en el suelo, confeccionada totalmente en perfiles de acero tubular con adornos de acero inoxidable, y, que, con una longitud de 8 metros y un alto de 2 metros, pesa solamente 195 kilos. El movimiento ascensional se obtiene con grúas laterales y reductor de engranaje con mando central.

Además, la firma Mecánicas Federici ejecutó, siempre en perfiles tubulares de acero inoxidable, la baranda de escalera y antepecho, las galerías y puertas de vaivén del foyer, como todos los adornos de acero de la nueva sala.

**PAPELES MURALES**  
PAPELERIA ELGUETA IMPORTADOR  
CINCUENTA AÑOS AL SERVICIO DE MI DISTINGUIDA CLIENTELA. OFRECE SUS ÚLTIMAS NOVEDADES EN PAPELES MURALES.  
MONEDA 347. Fonos: 331696-83529  
Casilla N° 9623.

¡DESDE LOS PRIMEROS SEGUNDOS... UD. SE SENTIRÁ ARRANCADO DE SU ASIENTO POR EL TREMENDO REALISMO DE LAS ESCENAS!

**ESTO ES CINERAMA**

¡El espectáculo más sensacional del siglo!



Desde el 23 de Marzo, en el

Nuevo

**SANTA LUCIA**

único cine que exhibirá en Chile CINERAMA

Reserve sus localidades desde ya!

Mayores y menores, educativa.

Funciones: Lunes, Martes, Jueves y Viernes 7 y 10 PM.

Miércoles, Sábado y Domingo 3, 7 y 10 PM.

Precios: Matinee E° 0.80 Vermouth y Noche E° 1.20 • Teléfono 36666-34718

**FIERRO S. SACK**  
SAN PABLO 1179 - MORANDE 817  
V. MACKENNA 1648

Enséñale a los niños a cruzar las calles; miras a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces y sólo atravesar con la luz verde de frente. Coopera a la campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

**FIERRO**  
Nueva y Usada  
PLANCHAS  
1" - 3/16" - 1/4" - 5/16" - 3/8" - 1/2" - 3/4" - 1"  
hasta 14 m. de largo  
Doble T y U de 4" - 5" - 6" - 7" - 8" - 9" - 11"  
12" - 14" - 15" - 18"  
EJES - ANGULOS - PERFILES  
SE CORTA A LA MEDIDA  
Maestranza  
**FERROCLOBO LTDA.**  
SANTA ROSA 2265  
Tel. 52752 - Santiago

**VIDRIERIA**  
ESTEBAN DELL'ORTO S. A.  
Comunica a su distinguida clientela el nuevo número de teléfono de sus secciones VIDRIOS, MARCOS Y FABRICA, de San Francisco 251.  
**3 8 2 9 4 5**

**NUEVAS SUGERENCIAS DE MODERNISMO EN SU SALA DE BAÑO**  
Azulejos en todos los colores  
CON LOS ARTEFACTOS NACIONALES Y TAMBIEN IMPORTADOS  
**CASA GARCIA**  
ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. SEÑALOS: CASILLA 3224

para amortiguar ruidos, LO MEJOR: **ABSORTON**  
Factor de Absorción 70%  
FRECÜENCIA  
100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 1100 1200 1300 1400 1500 1600 1700 1800 1900 2000 2100 2200 2300 2400 2500 2600 2700 2800 2900 3000 3100 3200 3300 3400 3500 3600 3700 3800 3900 4000 4100 4200 4300 4400 4500 4600 4700 4800 4900 5000 5100 5200 5300 5400 5500 5600 5700 5800 5900 6000 6100 6200 6300 6400 6500 6600 6700 6800 6900 7000 7100 7200 7300 7400 7500 7600 7700 7800 7900 8000 8100 8200 8300 8400 8500 8600 8700 8800 8900 9000 9100 9200 9300 9400 9500 9600 9700 9800 9900 10000  
**INDUSTRIAS YESO ROMERAL**  
DISTRIBUYE Cooperativa SODIMAC.

INDUSTRIA YESO ROMERAL

**TERMOFOR**

CALIDAD: CUMPLIENDO EstrictAMENTE LAS RIGIDAS NORMAS ALEMANAS

PRODUCCION: CON LOS ULTIMOS ADELANTOS TECNICOS

ASESORAN 2 IMPORTANTES INDUSTRIAS ALEMANAS

LA VENTAJA DE UNA INDUSTRIA MODERNA

DISTRIB.

COOPERATIVA SODIMAC

Mineralización Especial

No Ataca el FIERRO

Espesor y Cantos Exactos

Incombustible

EXLENTE AISLANTE TERMO ACUSTICO

CALIDAD Y ENORME ECONOMIA







## V. - TEXTO DEL DEBATE.

—Se abrió la sesión a las 16 horas 15 minutos.

El señor JULIET (Presidente). — En el nombre de Dios, se abre la sesión.

—Cuenta.

Por acuerdo de los Comités se omitió la lectura de los siguientes documentos de la Cuenta:

1.º— Cuatro Mensajes de Su Excelencia el Presidente de la República, con los que se somete a la consideración del Congreso Nacional los siguientes proyectos:

Los dos primeros, para ser tratados en la actual Legislatura Extraordinaria de Sesiones, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Modifica la Ley N.º 12.769 que autoriza a la Municipalidad de Talca para contratar empréstitos.

Fija normas administrativas para el funcionamiento del Servicio de Investigaciones.

Los dos restantes sobre las materias que se indican:

El primero, sobre el carácter de urgente, estabiliza las rentas de arrendamiento y subarrendamiento de los bienes raíces urbanos y rurales.

El segundo, aprueba el Acuerdo entre el Gobierno de Chile y la Unión Panamericana sobre la Oficina en Chile de la Organización de los Estados Americanos.

2.º— Cuatro oficios de Su Excelencia el Presidente de la República:

Con los dos primeros incluye entre los asuntos de que puede ocuparse el Congreso Nacional en la actual Legislatura Extraordinaria de Sesiones, los siguientes asuntos:

El que estabiliza las rentas de arrendamiento y subarrendamiento de bienes raíces urbanos.

El que libera de derechos de internación de máquinas de escribir destinadas a la Cámara de Diputados.

El que libera de derecho de internación al material destinado a la Escuela Profesional "Don Ormindo y del Pequeño Colono" de Santiago.

El que libera de derechos de internación de unos vitrales donados al Templo de Nuestra Señora de Lourdes, de Santiago.

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

Observaciones del Ejecutivo al proyecto de ley que otorga los beneficios del artículo 203, de la Ley N.º 13.305, a los funcionarios de la ex Superintendencia de Abastecimientos y Precios.

Con los dos restantes, reitro las observaciones que había formulado a los proyectos de ley, despatchados por el Congreso Nacional, que conceden determinados beneficios a las siguientes personas:

Pensión a doña Eloísa Soto de Vera.

Reconocimiento de servicios a don Abraham Z. O. Salas Rojas.

3.º— Cinco oficios del señor Ministro del Interior, con los que se someten a la consideración del Congreso Nacional, los siguientes asuntos:

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

El que libera de derechos de internación de un vehículo motorizado destinado a la Comunidad Religiosa "Los Testigos de Jehová".

## Cámara de Diputados

SESION 28ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 14 DE MARZO DE 1961

(De 16.15 a 16.43 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR JULIET

(Versión Oficial)

blación Playa Blanca, del Servicio de Seguro Social, en dicha ciudad.

Del señor Cademartori, sobre diversas irregularidades que existirían respecto del cumplimiento de las leyes 331, de 1953, modificadas por las Leyes 11.897 y 12.801 a los camiones de carga o de arrastre de una y media toneladas que se internen por las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo.

Del señor David, sobre el motivo por el cual no se ha pagado aún la bonificación a los pensionados de la Administración Pública de Aconcagua.

Del señor Lavandero, relacionado con la conveniencia de incluir dentro de los beneficios de la Ley N.º 14.095, a las máquinas de escribir plegadas en la zona damnificada por los sismos de mayo de 1960.

Del mismo señor Diputado, respecto de algunas actuaciones del Fiscal de la Superintendencia de Seguridad Social, don Carlos Briones Olivares.

Del señor Moreno, referente al envío de diversos antecedentes relacionados con el monto de las imposiciones patronales adeudadas al Servicio de Seguro Social.

Del señor Schaulsohn, relativas al pago de la asignación familiar a los jubilados, establecido en la Ley N.º 12.409.

Del señor Silva Ulloa, sobre la conveniencia de que el Servicio de Seguro Social proceda a realizar una inspección especial respecto de las empresas constructoras y contratistas que se encuentren atrasadas al pago de las imposiciones a los obreros que trabajan en estas actividades.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

Del señor Sívori, relacionado con el establecimiento de la Agencia del Servicio de Seguro Social, en la localidad de San Pedro de Atacama.

por el señor Humberto Aguirre, que libera de derechos de internación a una ambulancia destinada al Hospital de Liriquén.

16.º— Diez mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley:

El señor Hernández, denomina "Parque de Recreación y Deportes María Behety" al Parque "María Behety", ubicado en la ciudad de Punta Arenas y destina recursos para la mantención de dicho parque.

El señor Peñafiel, hace extensivas las disposiciones del Decreto con Fuerza de Ley número 331, de 1953, modificadas por las Leyes 11.897 y 12.801 a los camiones de carga o de arrastre de una y media toneladas que se internen por las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo.

El señor Pinto Díaz, concede el derecho a acogerse a los beneficios establecidos en el artículo 7.º de la Ley número 10.475, sobre jubilación de los empleados particulares, a los contadores registrados en el Colegio de dichos profesionales.

El señor Schaulsohn, declara que el artículo 17 de la Ley número 12.401, establece los jubilados y montepíos una asignación familiar equitativa al monto de la asignación líquida completa que perciban los imponentes activos cualquiera que sea el monto de sus pensiones no siéndoles aplicable lo prevenido por el artículo 27 de la Ley número 7.295.

El señor Foncea, modifica el Decreto con Fuerza de Ley número 49, de 11 de diciembre de 1959, orgánico de la Caja de Colonización Agrícola.

El señor Tamayo, que concede fondos en favor del Club de Botes "Tarapacá", de Iquique.

El señor Magalhães, que fija normas para la exportación de minerales, concentrados y productos metálicos de la industria minera.

El señor Valdés Solar, que reconoce tiempo al señor Alfonso Roa Ariagada.

El señor Palestro, que concede pensión a don José Eleonora Hermosilla Hermosilla.

El señor Martínez Camps, que concede pensión a doña Rosa González Muniaga viuda de Sandoval.

17.º— Dos comunicaciones: Un oficio del Presidente de la Junta de Adelanto de Arica con el que remite el Balance General de este organismo, al 31 de diciembre de 1960, con sus respectivos anexos explicativos de las inversiones y resúmenes de gastos.

Una nota de la señora María Cristina Zepeda viuda de Cantuarias, en la que expresa sus agradecimientos por el homenaje rendido en esta Corporación a la memoria de su conyugue, don Orlando Cantuarias Valdivieso, recientemente fallecido.

1.º— ACUERDOS DE LOS COMITES.

El señor JULIET (Presidente). — Se van a leer algunos acuerdos adoptados por los Comités.

El señor GOYCOOLEA (Secretario). — Reunidos los Comités Parlamentarios en sesión celebrada el 9 del mes en curso, presididos por el señor Juliet y con asistencia de los señores Gaona y Sharpe, por el Comité Radical; Allende, por el Comité Liberal; Correa Larraín y Domínguez, por el Comité Conservador Unido; Musalem, por el Comité Demócrata Cristiano, y Oyarce, por el Comité Socialista Unido, por unanimidad, adoptaron los siguientes acuerdos, a los cuales adhirió posteriormente el señor David, por el Comité Democrático Nacional:

1.º— Suspender la lectura de la Cuenta en la presente sesión.

2.º— Destinar todo el tiempo que se solicita en la sesión ordinaria del martes 14 del presente para rendir homenaje a la memoria del ex Senador don Elías Lafertite Gavino.

3.º— Destinar todo el tiempo que se solicita en la sesión ordinaria del miércoles 15 del presente para rendir homenaje a la memoria del ex Senador don Juan Antonio Coloma Meliador.

4.º— Levantar dichas sesiones una vez cumplidos estos acuerdos.

5.º— Suspender las sesiones ordinarias de la Corporación hasta el 31 del mes en curso, por no existir proyectos en situación de ser considerados por la Sala.

6.º— Citar a la Corporación a sesiones destinadas a fiscalizar cuando así lo soliciten dos Comités Parlamentarios con 48 horas de anticipación, a lo menos.

7.º— Autorizar a la Secretaría para enviar a Comisión los proyectos que se reciban, sin necesidad del trámite de la Cuenta.

8.º— Autorizar, asimismo, a la Secretaría para tramitar los cambios de miembros de Comités y de Comisiones, y

9.º— Celebrar sesiones cuando el Presidente lo estime conveniente, en el caso de que existan proyectos en situación de ser tratados, sin necesidad de cumplir con el trámite de la Cuenta.

El señor JULIET (Presidente). — Si le parece a la Cámara, se aprobarán los acuerdos adoptados por los Comités.

2.º— PRORROGA DE LA LEY QUE ESTABILIZA LAS RENTAS DE ARRENDAMIENTO.— CALIFICACIÓN DE URGENCIA.

El señor JULIET (Presidente). — Su Excelencia el Presidente de la República ha hecho presente la urgencia para el despacho del proyecto de ley por el que se establezcan las rentas de arrendamiento y subarrendamiento de bienes raíces urbanos.

Se ha señalado a la Mesa la conveniencia de calificar de "suma" la urgencia hecha presente, por cuanto el 31 del presente mes de marzo deja de regir la ley en actual vigencia sobre la materia.

Si le parece a la Cámara, así se acordará.

3.º— RETIRO POR EL EJECUTIVO DE LAS OBSERVACIONES FORMULADAS A DOS PROYECTOS DE INTERES PARTICULAR.

El señor JULIET (Presidente). — Su Excelencia solicita que se retiren los oficios por los cuales formuló observaciones a los proyectos que favorecen a la señora Eloísa Soto de Vera y al señor Abraham Segundo Salas Rojas.

Si le parece a la Honorable Cámara, se accede a lo solicitado.

4.º— HOMENAJE A LA MEMORIA DEL EX SENADOR DON ELÍAS LAFFERTITE GAVINO.— FALLECIDO.— NOTA DE CONDOLENCIA.

El señor JULIET (Presidente). — En conformidad a los acuerdos de la Corporación, corresponde rendir homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

Tiene la palabra el Honorable señor Silva Ulloa.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

El señor SILVA ULLOA (poniendo de pie). — Señor Presidente, los Diputados Socialistas rendimos homenaje a la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

En su calidad de antiguo dirigente de los trabajadores, fue un paladín de la unidad de la clase obrera. Mucho le debe a su iniciativa, la realización del Congreso Constituyente de la Central Única de los Trabajadores de Chile, la que junto al Frente de Acción Popular le ha correspondido asumir la defensa integral de la clase trabajadora.

El camarada Lafertite, con su amplio criterio de dirigente forjado en las duras actividades de la pampa, fue el forjador de la unidad de los partidos proletarios, y en ese camino abierto por sus endebles manos, estamos hoy marchando unidos socialistas y comunistas en nuestras tareas revolucionarias y en espera de las batallas definitivas que se aproximan.

El Partido Socialista inclina respetuosamente sus rojas banderas ante la figura querida del camarada Elías Lafertite y por mi intermedio desea expresar sus sentimientos de pesar al Comité Central del Partido Comunista, a nuestros amigos, Diputados comunistas, a sus hijas y familiares, expresándoles que el recuerdo de "don Elías" perdurará siempre en cada cuadro del movimiento popular, ya que sus enseñanzas y ejemplos han quedado grabados a fuego en el corazón de los trabajadores chilenos.

He dicho.

El señor JULIET (Presidente). — Tiene la palabra el Honorable señor Suárez.

El señor SUÁREZ (poniendo de pie). — Señor Presidente, Honorable Cámara:

El accionar de un hombre en esta tierra lo juzga con exactitud y verdad el Creador. Los hombres podemos también obrar las obras, a través de la historia decantada en el tiempo y sin la pasión de haber sido actores en los hechos inmediatos.

Ha muerto Elías Lafertite. No fuimos sus compañeros de ideas. Supimos de él más que en el contacto directo, a través del decir de quienes con el trabajo o recibieron alguna influencia en su paso por esta vida. Obrero, hombre común de nuestro pueblo, nació, vivió y murió junto a ellos.

Le conocemos por sus obras, al igual que el árbol se conoce por sus frutos. La calidad depende muchas veces de lo que no se ve: raíces y savia en la memoria del ex senador don Elías Lafertite Gavino.

Para nosotros los democrata-cristianos el amor fraterno, es decir la justicia, es meta y camino en la acción humana. Toda forma de orgullo, individual o colectivo es obstáculo al amor. Si alguno de nosotros o nuestras familias, o nuestra patria, o nuestro grupo político se cree superior a los demás, ¿cómo podremos sentirnos hermanos de verdad? La fuerza del cristianismo está en el hecho maravilloso de poder mirar sin desesperanza la debilidad humana, de reconocer con claridad la imperiosa moral, en donde este, y de no consentir que una sociedad corrompida como esta, pueda presentarse como la vida cristiana realizada.

El señor Lafertite luchó por la justicia, sufrió persecución por sus ideas, y su vida de lucha fue desgarrándose en el camino, un hombre mediocre habría sido destruido con el golpepear incansante en el espíritu y en la carne, pero Lafertite fue un hombre superior que se hizo amar de muchos y reconocer en su lealtad por todos.

Yo, con mi honra, su honra, su humanidad, su calor que animó su vida, por ello, tras pasadas las barreras ideológicas y ya ante su muerte gozo del respeto de todos.

Ya que no a sus ideas, sino a los hombres que los sirvió con lealtad; al hombre pobre siempre en medio de sus hermanos al hombre que fue como piedra de toque y de escándalo por su rebeldía ante la injusticia, los Diputados democrata-cristianos creemos que, luego del paso de la muerte, Elías Lafertite ha encontrado la limpieza de la verdad y la tranquilidad de la justicia.

A su familia, a sus amigos, a sus compañeros de ideas, nuestra expresión de pesar.

He dicho.

El señor JULIET (Presidente). — Tiene la palabra el Honorable señor Cuadra.



LA DIRECCION GENERAL DE  
SERVICIOS ELECTRICOS

LA DIRECCION GENERAL DE  
SERVICIOS ELECTRICOS

LA MAS  
AUTENTICA FIESTA CHILENA.  
ANIMADA por los mejores conjuntos cr  
dio y teatro. Orquesta — Cantantes —  
ORGANIZA AS

LOCOMOCION ESPECIAL: MICROBUSES MUNICIPALES  
DIECICHO CON ALAMEDA. ESTACION CENTRAL ETC  
RESERVA DE LOCALIDADES: TENDERINI 187, 2º PISO  
OCIACION DE CRIADORES DE CABALLARES

GENERAL DE  
ELECTRICOS

LA MAS AUTENTICA  
ANIMADA  
dio y teatr

LA DIRECCION GENERAL DE  
SERVICIOS ELECTRICOS

disputan el título máximo.  
ILENA.  
es conjuntos criollos de ra-  
Cantantes — Animadores.  
ANIZA ASOCIACION DE CRIADORES DE CABALLARES

LOCOMOCION ESPECIAL: MICROBUSES M  
DIECIOCHO CON ALAMEDA ESTACION CE  
RESERVA DE LOCALIDADES: TENDERINI M

333

ION ESPECIAL: MICROBU  
O CON ALAMEDA ESTAC  
DE LOCALIDADES: TENDE  
E CABALLARES

ION ESPECIAL: MICROBUSES MUNICIPALES  
O CON ALAMEDA. ESTACION CENTRAL, ETC  
DE LOCALIDADES: TENDERINI 187, 2º PISO  
E CABALLARES

COBUSES MUNICIPALES  
STACION CENTRAL, ETC  
ENDERINI 187, 2° PISO

del país disputó el título máximo.  
**PRIMERA CHILENA.**  
 Los mejores conjuntos criollos de ra-  
 zos mestizos — Cantantes — Animadores.  
**ORGANIZA ASOCIACION DE CRIADOR**







## VETERANOS Y NOVATOS VIENEN EN LA SELECCION DE ALEMANIA

Herberger trae a 14 cracks, entre ellos, a Uwe Seeler, 3.º en el ranking del fútbol europeo después de Suárez (Barcelona) y Puskas (Real Madrid), Sparak-Barcelona y Hamburger SV-Bur-naley, cotejos de hoy por la Copa de Europa de Clubes Campeones



FRANCOFONIA 14 (UPI).

Los directivos del fútbol alemán hoy los nombraron a los veinte jugadores que integrarán el núcleo de la selección nacional que se reunirá en Chile el 26 de marzo, en Santiago. El próximo viaje es parte de las grandes preparativas de la selección nacional para el próximo torneo por la Copa del Mundo.

Los veinte candidatos representan una mezcla de veteranos y prometedores novatos y casi novatos. El núcleo lo encabeza el robusto Herbert Ehrhardt, seguido por el guardavallas Hans Tilkowski, que se ha distinguido por sus sensacionales intervenciones; el centro Horst Szymaniak, que ha demostrado su clase en los ataques de la primera línea; y el recio Uwe Seeler, peligroso en la ofensiva por sus tiros con uno u otro pie.

En su último encuentro, Alemania derrotó a Chile por dos a uno, en 1960, en partido efectuado en este país. En esa ocasión, el conjunto casi experimental germano no causó sensación alguna. De los veinte jugadores designados hoy, Herberger escogió 14 para el viaje a Chile. En el grupo de veinte figuran los siguientes: Guardavallas: Hans Tilkowski y W. Schnoor. Zagueros: Lutz y Schnelinger. Medio zagueros: Giesmann, Ehrhardt, Szymaniak, Wilde, Sundermann y Stinka. Delanteros: Kress, Flachenecker, Bruhl, Schulz, Uwe Seeler, Szymaniak, Hermann, Haller y Dierfel.

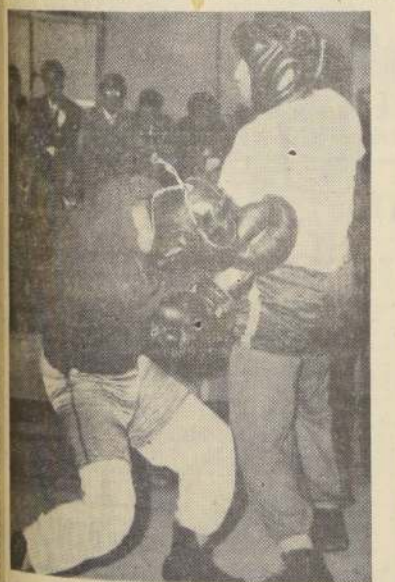
## Ultima pelea de Bunetta en Chile

El bravo peleador rosarino se despide el viernes en el match con Fernando Azocar. Disputará el título argentino no con Aldo Gamboa. Se firmó el match. Sire-Aguirre, 10 combates esta noche por el Torneo de los Barrios

Alfredo Bunetta cumple el viernes, enfrentando a Fernando Azocar, su última pelea en Chile. El propio peleador y su manager, Alejandro Ammi, anunciaron que viajarán a Buenos Aires el domingo próximo. Bunetta y su director técnico han permanecido en Santiago por espacio de dos meses, habiendo acompañado al boxeador su esposa y su pequeño hijo.

La larga permanencia del rosarino en nuestro medio ha sacado el bulto a ningún rival. El sabe que Azocar, por su condición de liviano y, sobre todo, por su boxeo de calidad, es un rival muy difícil, pero irá a la lucha con la fe que le otorgan sus atributos de peleador recio, seguidor y peligroso. Para Azocar, sin duda, que el combate del viernes representa una gran oportunidad, ya que es la primera vez que tiene como adversario a un pugil de la jerarquía de Bunetta.

Una de las razones principales de que Bunetta y Ammi regresen el domingo es que tienen pendiente un desafío al campeón argentino, Aldo Gamboa. El encuentro entre ambos se realizará en Rosario y se anticipa que constituirá un acontecimiento.



AZOCAR. Su demostración en la prueba de suficiencia gustó y convenció. El manager Toledo se mostró optimista y expresó que frente a Bunetta afloraría la verdadera calidad de su pupilo.

## SU CASA

¿Quiere Ud. Tener un Chalet o Bungalow?

De material sólido, con \$ 60 al contado y \$ 15 mensuales, o sea, a un costo muy inferior a su valor real.

CONSULTE DEPARTAMENTO AGRICOLA

Miles de hectáreas de frondosos bosques, magníficos respaldos y garantías seguras.

Representantes de CONSBA Soc. Ltda.

COPIAPO, señor Oscar Gantes A. M. Rodríguez N.º 446.

PUNTA ARENAS, señor Enrique Donatti D. Rocca 1030.

CHANARAL, Sr. Jorge Espinoza B. Buin N.º 660.

POTRERILLOS, señor Jacinto Calderón T. Comercio en.

ANTOFAGASTA, señor Ernesto Sanderson, Oña 1933.

SAN FELIPE Y PUTAENDO, señor Waldo H. Leiva, Buñes s/n.

## CONSBA SOC. LTDA.

PHILIPS 40 - Plaza de Armas

Teléfonos 380416 - 380424



SZYMANIAK, volante del Karlsruher SC., es uno de los "veteranos" que trae la selección alemana.

## El "Deportista Máximo 1960" será designado esta tarde

Por el Círculo de Periodistas Deportivos

Esta tarde, a las 19.30 horas, en el local de calle Compañía 1630, se reunirá el directorio del Círculo de Periodistas Deportivos de Chile, el Director del Departamento de Deportes, Fernando Renard; el presidente del Consejo Nacional de Deportes, Alejandro Rivera, y los presidentes de las diferentes Federaciones afiliadas al Consejo, para designar al "Deportista Máximo" de 1960, título que recayó en ocasiones anteriores en Gustavo Echeverría (atleta), Luis Ayala (tenista), e Hilda Ramos (basquetbolista).

El nombramiento recaerá en uno de los "Mejores Deportistas 1960", que fueron elegidos el miércoles de la semana pasada. Son los siguientes:

Andrésino y excursionismo, Bion González; ajedrez, Berna Carrasco; atletismo, Eliana Gaste; automovilismo, Carlos Niemayer; básquetbol, Onelma Reyes; béisbol, Gabriel Amengual; boxeo, José Odono; boxeo amateur, Manuel Vega; boxeo profesional, Humberto Loayza; canoa y pesca, Rolando Van Kildonak; ciclismo, Juan Pérez; equitación, Gastón Zúñiga; esgrima, Edgardo Lattes; golf, Guillermo Quintana; fútbol amateur, David Llewellyn; fútbol profesional, Juan Soto; hockey en patines, Osvaldo Rodríguez; natación, Dafne Tassara; pentatlón, mayor Hernán Fuentes; esquí, Mario Vera; remo, Sergio Vargas; rugby, Francisco Uranga; tenis amateur, Ernesto Aguirre; tenis profesional, Hernán Guzmán; tenis de mesa, Luis Aravena; tiro al blanco, Humberto Utrera; voleibol, Luis Saldaña; yachting, Isidoro Melero, y antiguo deportista, Estanislao Loayza.

## Fracasaron las gestiones que hizo la Unión para traer a Bueno de Real

Honorino Landa está lesionado. Schwager pagó \$ 2.800 a Green Cross por Manuel Ribó. Bozalla regresa hoy a Valparaíso. La Serena no ha concedido a Santiago Morning el pase de Contreras



1: Honorino Landa se encuentra lesionado de un tobillo. Deberá permanecer varios días en descanso. Matiti le pide 1.300 escudos a la Unión por venir a jugar la próxima temporada. Real Madrid le contestó negativamente a los tres años de suspensión aplicados al dirigente Agustín Solari. La audiencia de esta tarde, como todas las del Tribunal de Alzada, será pública.

2: Manuel Ribó, mediocentro de Green Cross, se va a Schwager. El club millonero le abonará 1 mill escudo por su firma, y \$ 1.800 a Green Cross, por el pase. 3: Audax Italiano insiste en la petición de desafuero del presidente de Santiago Morning, Rafael Blanco, a raíz de algunas frases vertidas en el Consejo de Delegados, por el citado dirigente, las que los itálicos estimaron hirientes.

4: La Serena no ha concedido todavía el pase de Manuel Contreras a Santiago Morning. El club nortino espera primero, el pago de los documentos que el club bohemio firmó por la transferencia del alero serense. 5: Una aclaración pedida por el propio entrenador de Coquimbo Unido, Gustavo Pizarro no entrará gratis al club Coquimbo, como se había destacado en la prensa nortina. Por la dirección del equipo de Coquimbo recibirá un sueldo mensual libre de 3 sueldos vitales (alrededor de 200 escudos).

6: En definitiva, Universidad de Chile se desprenderá de cualquier modo del backeater argentino Peloso, para poder inscribir al delantero paraguayo Godoy. Hasta el momento, la "U" no ha podido inscribir a Godoy, porque tiene copadas las cuotas de dos extranjeros, con Alvarez y Peloso.

7: Depoitivo Temuco trajo a prueba a dos jugadores mendocinos que vienen premunidos de muy buen cartel. Everton está muy contento con el foward transandino Giardizzi. Santiago Wanderers ayudará en la pelea final que dará Valparaíso por ser subse del Campeonato Mundial.

8: El Dr. Alberto Calvo fue reelegido presidente de la Asociación de Fútbol de Antofagasta. El directorio completo del fútbol antofagastino es el siguiente: presidente, Dr. Alberto Calvo; vicepresidente, Miguel Bascañán; secretario, Raúl Alvarez; tesorero, Carlos Liss, y directores, Juan Inostroza, Gustavo Pizarro y José Sepúlveda.

9: Colo Colo jugará el próximo domingo en Temuco. Los temucos jugarán, además, el 26, con el Seleccionado Promesas, de preeliminar del match Chile-Alemania y el 2 de abril, con Los Angeles.

10: 15 millones de pesos ha reunido el Deportivo Huachipato para formar un equipo poderoso para el próximo torneo del Regional. Como se sabe, Huachipato no descenderá, seguirá en división de honor, ocupando la plaza de Lister Rossel.

11: Rangers sigue muy interesado en Mario Ojeda, arquero de Magallanes. Santiago Wanderers también busca un arquero nacional, luego que le fracasaron los argentinos que trajo a prueba.

12: Carlos Dittborn, presidente del Comité del Mundial, regresa hoy desde Arica. Luis Murgel, directivo brasileño e integrante de la FIFA, es esperado a mediodía. El Dr. Tochí Ichida, de Japón, integrante del Comité Organizador del Mundial, arribará mañana.

13: Un joven delantero argentino, recomendado por Vicente Cantatore, está esperando Rangers, de Talca. Unión Española sigue sin concretar la contratación de un mediocentro y un delantero, que le hacen mucha falta.

14: Emilio Bozalla debe llegar estos días a Valparaíso, a solucionar su impenable económica con Santiago Wanderers. Los porteros no pierden las esperanzas de llegar a un arreglo con Bozalla.

15: No pasó de rumor la retención del porcentaje que le correspondió a Colo Colo por su match en San Felipe. Dirigentes del club santipeño manifestaron al directorio de la Asociación

16: Para el aficionado Sergio Alegria, domiciliado en Marcelo Fite N.º 4401, de Santiago, el equipo "ideal" que debería presentar Chile frente a Alemania, es el siguiente: Escuti; Eyzaguirre, F. Navarro y S. Navarro; Contreras y Rojas; Betta, Abello, Soto, Toro y Ramírez.

17: Como premios de consuelo para los aficionados que intervienen en el concurso auspiciado por LA NACION, referente al cuadro que enfrentará a los alemanes, se han destinado dos balones blancos marca "Crack", de 18 caucos, cuyo fabricante es el señor Custodio Zamora. Una de las pelotas será firmada por los jugadores chilenos que comiencen el partido y la otra por los cracks visitantes.

## RESULTADO

### 7º SORTEO DE \$ 100.000 DIARIOS

## Los Gobelinos

En el Sorteo efectuado ayer, ante el Notario señor Luis Azocar Alvarez, resultó favorecido con la Libreta de Ahorro del Banco del Estado, con un depósito inicial de \$ 100.000, a la Vista

**Sr. JORGE MUÑOZ B.**  
Martín de Zamora 4035, Stgo.

Premiados anteriormente

Adolfo Dell'Orto Pozzi - Le Barnechea - Las Condes

Cristian Holzmann - Román Díaz 734 - Providencia

Ema Díaz R. - Pucará 5110 - Santiago

Octavio Anderson - Goycolea 1010, P. 26 La Cisterna

Patricio Ugalde Urrutia - Calle 7 No. 4036 - Villa Maqui

Fernando Fernández, Moneda 720, Dto. 303, Stgo.

Todos los días hay \$ 100.000 para uno de los felices compradores de Uniformes o Equipo Escolar de LOS GOBELINOS

Asista al Sorteo diario a las 12 hrs. en el 2º Piso!

## Los Gobelinos

## Consul de Chile en Frankfurt llega hoy

El señor Enrique Melkonian, Consul de Chile en Frankfurt (Alemania) llegará hoy a Santiago, invitado por la Asociación Central de Fútbol a presenciar el match que el domingo 26 sostendrán los seleccionados de Chile y Alemania.

La invitación de que ha hecho objeto la Asociación Central al Sr. Melkonian, es una retribución a las muchas gentilezas que el citado diplomático tuvo para la Selección Chilena que el año pasado viajó a Europa.

## No hubo fútbol ayer en Rancagua

Debido a la persistente lluvia caída ayer, que dejó en malas condiciones la cancha del Estadio Braden de Rancagua, la Comisión de la Federación de Fútbol de Chile que controla el desarrollo del 5.º Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol, dispuso la suspensión de los encuentros correspondientes a la 4.ª jornada.





## BOLSA DEL TRABAJO

### Ofrecen trabajo

**SERVICIOS PARA FAMILIAS Y NEGOCIOS**  
CASA FAMILIA NECESITA em-  
pleados para la cocina y planchados.  
Lira 278. 15-3-61  
MUCHACHA competente necesito.  
Amunátegui 444. 15-3-61

**EMPLAZADO** doméstico todo ser-  
vicio, necesito. Llamar fono 81971.  
15-3-61

**PLANCHADORA** seria a domi-  
nio, casa particular, sueldo plan-  
chadora, 1.300 diarios. Una vez por  
semana. El Vergel 2809. 15-3-61

**EMPLAZADO** para cocinar bien, de  
propio, puede ser jubilado, con ópti-  
mas referencias y recomendaciones.  
actual. El Vergel 2809. 15-3-61

**POCA FAMILIA** extranjera necesi-  
ta em-pleada para todo servicio.  
Escribir a: R. Reyes 3266-A, Conchalí.  
Vivacita, cuadra 32.  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.  
Mil gracias señor Director.  
15-3-61

**JOVEN APRENDIZ** necesito para fábrica de Caram-  
los. Dardignac 131. 15-3-61

**MUEBLISTA** con herramientas para  
trabajo funcional. General Gana 963.  
15-3-61

**NECESITO** em-pleada para atender  
mesa de panadería. Viñara 82.  
Providencia. 15-3-61

**EN IT. PARA CUIDAR** niño de 2  
años y ayudar otra em-pleada, ca-  
sa chila, Alameda 148. El Golf, tra-  
je 8 y 9. 15-3-61

**NISA DE MANO** necesito, buen  
sueldo, doy cama, usar libreta.  
Escribir a: R. Reyes 3266-A, Conchalí.  
Vivacita, cuadra 32.  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.  
Mil gracias señor Director.  
15-3-61

**NECESITO** niño de 12 a 15 años,  
puertas adentro que tenga pacien-  
cia y paciencia. Los Andes 2321, Ma-  
dri. 15-3-61

**SE NECESITA** niña de mano con  
recomendaciones. Moneda 1994.  
15-3-61

**NINA AYUDAR** quehaceres necesi-  
to. Arturo Prat 1293. 15-3-61

**VENDEDORA** mesón necesito, necesi-  
to. Matucana 720. 15-3-61

**EMPLAZADO** comedor con buenos  
informes necesito familia ex-  
tranjera. Román Díaz 340, de 1 a  
5 P. M. 15-3-61

**NECESITO** em-pleada para atender  
panadería y pastelería. Valparaíso  
2116. 15-3-61

**NECESITO** lavandera de paño.  
San Ignacio 1094. 15-3-61

**SE NECESITA** dueña de casa,  
con recomendaciones, para  
Universidad 983 A, Población 7.  
A. Ríos N. 2. 15-3-61

**NECESITO** em-pleada joven para  
matrimonio, buen sueldo. Tra-  
bajo fácil. Mapocho 1589. 15-3-61

**NECESITO** japonés que haya tra-  
bajado en comercio o florería  
de la clase con recomendaciones.  
Avda. Apoquindo 5240. 15-3-61

**SEÑORA** seria para cocinar bien  
comida fina y servir a la mesa,  
para familia en casa, buena  
presencia, óptimos informes y ser-  
vil. El Vergel 2809. 15-3-61

**NECESITO** buenos amoldadores y  
colocadores de planchas de yeso.  
Mauri 884. 15-3-61

**NECESITO** maestro para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**MATRICERO** y ayudante necesi-  
to, buen sueldo, necesito. Ma-  
tucana 720. 15-3-61

**REPUJADOR** bronce, fierro, con-  
petente, necesito. Avenida  
Condell 1335. 15-3-61

**SE NECESITA** persona que sepa  
hacer figuras de almidón  
(masapán). Se paga buen sueldo  
por día. Vergara 449. 15-3-61

**NECESITO** MAESTRO para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

Las peticiones y ofertas de trabajo se publica-  
rán tres días seguidos gratuitamente, pero si el  
interesado lo precisa puede enviarlas nuevamente  
para su nueva publicación por igual lapso.

### Señor Director

#### DIARIO LA NACION.

#### BOLSA DEL TRABAJO.

Presente:

Me es grato saludarlo y felicitarlo por la labor abnegada  
y humana que desarrolla su digna persona en la sección  
Bolsa del Trabajo, y me permito molestarlo para solicitarle  
se inserte el siguiente aviso:

**LUIS CONYOLEA R. J.** Casado, 46 años, jubilado de  
Carabineros (Investigaciones), ofrece sus servicios a institu-  
ciones serias, como mayor domo edificios departamento, por-  
tero, trabajos de oficina, turnos, sereno, etcétera. Pedidos a  
Barón de J. Reyes 3266-A, Conchalí. Vivacita, cuadra 32,  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.

Mil gracias señor Director.

**JOVEN APRENDIZ** necesito para fábrica de Caram-  
los. Dardignac 131. 15-3-61

**MUEBLISTA** con herramientas para  
trabajo funcional. General Gana 963.  
15-3-61

**NECESITO** em-pleada para atender  
mesa de panadería. Viñara 82.  
Providencia. 15-3-61

**EN IT. PARA CUIDAR** niño de 2  
años y ayudar otra em-pleada, ca-  
sa chila, Alameda 148. El Golf, tra-  
je 8 y 9. 15-3-61

**NISA DE MANO** necesito, buen  
sueldo, doy cama, usar libreta.  
Escribir a: R. Reyes 3266-A, Conchalí.  
Vivacita, cuadra 32.  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.  
Mil gracias señor Director.  
15-3-61

**NECESITO** niño de 12 a 15 años,  
puertas adentro que tenga pacien-  
cia y paciencia. Los Andes 2321, Ma-  
dri. 15-3-61

**SE NECESITA** niña de mano con  
recomendaciones. Moneda 1994.  
15-3-61

**NINA AYUDAR** quehaceres necesi-  
to. Arturo Prat 1293. 15-3-61

**VENDEDORA** mesón necesito, necesi-  
to. Matucana 720. 15-3-61

**EMPLAZADO** comedor con buenos  
informes necesito familia ex-  
tranjera. Román Díaz 340, de 1 a  
5 P. M. 15-3-61

**NECESITO** em-pleada para atender  
panadería y pastelería. Valparaíso  
2116. 15-3-61

**NECESITO** lavandera de paño.  
San Ignacio 1094. 15-3-61

**SE NECESITA** dueña de casa,  
con recomendaciones, para  
Universidad 983 A, Población 7.  
A. Ríos N. 2. 15-3-61

**NECESITO** em-pleada joven para  
matrimonio, buen sueldo. Tra-  
bajo fácil. Mapocho 1589. 15-3-61

**NECESITO** japonés que haya tra-  
bajado en comercio o florería  
de la clase con recomendaciones.  
Avda. Apoquindo 5240. 15-3-61

**SEÑORA** seria para cocinar bien  
comida fina y servir a la mesa,  
para familia en casa, buena  
presencia, óptimos informes y ser-  
vil. El Vergel 2809. 15-3-61

**NECESITO** buenos amoldadores y  
colocadores de planchas de yeso.  
Mauri 884. 15-3-61

**NECESITO** maestro para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**MATRICERO** y ayudante necesi-  
to, buen sueldo, necesito. Ma-  
tucana 720. 15-3-61

**REPUJADOR** bronce, fierro, con-  
petente, necesito. Avenida  
Condell 1335. 15-3-61

**SE NECESITA** persona que sepa  
hacer figuras de almidón  
(masapán). Se paga buen sueldo  
por día. Vergara 449. 15-3-61

**NECESITO** MAESTRO para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

**NECESITO** em-pleado para reja  
metálica y varillas, relacionado  
con el ramo, trabajo a largo  
plazo. Alameda 148, de 10 a 11 ho-  
ras. 15-3-61

Trabajos de pinturas hage-  
Tratar Olivos 438. 15-3-61

**ELCA CRISTO**, 30 años, culta y  
con vasta preparación comercial se  
ofrece para organizar, gestionar, di-  
rigir negocio, residencial, colegio,  
casino, etc. Contar a Bolsa del  
Trabajo, Casilla 81-D. 15-3-61

**SEÑORITA** honorable buena pre-  
sencia se ofrece como dama de  
compañía o atender señora.  
Escribir a: R. Reyes 3266-A, Conchalí.  
Vivacita, cuadra 32.  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.  
Mil gracias señor Director.  
15-3-61

**SEÑORA** decente se ofrece, acom-  
pañar y ayudar algunos quehace-  
res a señora o señorita sola a cam-  
bio de pienso. Escribir a O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**EX INGENIERO** de la Marina  
ofrece sus servicios como ingeniero  
de obras mineras o industriales.  
Contar a: A. W. W. Bolsa del  
Trabajo, Casilla 81-D. 15-3-61

**G. R. EXPERTO** en trabajos de  
reparación de techos, sanitarios, etc.  
Escribir a: R. Reyes 3266-A, Conchalí.  
Vivacita, cuadra 32.  
por Av. Monterrey, 3 cuadras al poniente.  
Mil gracias señor Director.  
15-3-61

**ORQUESTA** a batería se ofre-  
ce. Rogelio García 1118. 15-3-61

**CHOFERES, MECANICOS Y  
CONDUCTORES**  
T. J. Chofor profesional y pa-  
tenteado se ofrece, sueldo. Decima  
Avenida 1505. Comuna San Miguel.  
15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.  
Correo Central. 15-3-61

**CHOFER** para camión, para  
camión o tractor para cualquier  
parte del país. Escribir a: O. R. O.



# BACHILLERATO

No es grato informar a los señores apoderados que el Bachillerato es el primer grado que otorga la Universidad, por el hecho de ingresar a ella, es por lo tanto un grado universitario.

Debido a la gran demanda que en nuestros días presentan las carreras liberales, el número de postulantes al Bachillerato no guarda proporción con el número de alumnos que pueden ingresar a cada carrera.

De aquí que las Universidades tengan para seleccionar a los mejor dotados y que se preparen, mediante un examen riguroso, tanto de conocimientos como de carácter, para el sano propósito de entregar los mejores profesionales que pueda producir el país.

Para las personas realmente interesadas en seguir una carrera, esto significará que tendrán que llevar una preparación profunda, ya que en este caso no sirven las improvisaciones. Lo demuestra el alto porcentaje de fracasos.

Se así como CURSOS PARTICULARES de Bachillerato, un set de materias que comprenderá el Bachillerato será dictado por profesores altamente preparados y seguirá la nueva norma DINAMICO EVOLUTIVA que presentan las ciencias sociales, tanto las ciencias de la Naturaleza como las ciencias culturales.

La duración total de los Cursos será de aproximadamente dos meses, dando así tiempo suficiente para madurar cada una de las materias.

Recordamos, también, que el éxito obtenido por nuestros bachilleres en los set anteriores nos honra altamente.

INFORMES: Bilbao 502. "Únicamente" de 17 a 21 horas.  
Teléfono N° 40151. (Rancagua 0120, departamento 2.)

## CALZADO PARA COLEGIALES

SIEMPRE LO MEJOR



"La Alhambra"  
MONJITAS ESQ. SAN ANTONIO

## ANDREW CARNEGIE COLLEGE

COLEGIO INGLÉS  
Preparatorias y humanidades completas. Exámenes válidos en el Establecimiento. Externado. Mediopupilage. Internado. Locomoción propia.  
Se mantendrán los precios de 1960  
Dirección Inglesa — Matricula abierta  
Manuel Montt 1759 y Of. M. Montt 1689 — Of. Fono 41608

## ¡Matricúlese en... DIVESA

UNIFORMES  
Tipo Oficial

en pantalón corto y largo En todas las edades. Zapatos, calcetines, corbatas, camisas.

GRAN SURTIDO 15% descuento al contado CREDITOS



"DIVESA"  
ALAMEDA 2884

# LA MUJER y su mundo

## TEMPORADA ESCOLAR

Con la próxima llegada del otoño, la capital, va, gradualmente, cambiando de aspecto. La temperatura, que hasta hace pocos días alcanzaba alturas francamente desagradables, ha recuperado un nivel casi normal. Las calles de la ciudad han visto, al mismo tiempo, engrosar notablemente el contingente de esas interminables columnas de seres humanos que, en su incansable bregar por el pan cotidiano, dan vida, movimiento y colorido al diario ajetreo.

Hay una nota de vibrante alegría que se acentúa notablemente en estos días, con el retorno al hogar de niños y niñas que, desde playitas, campos y montañas, vuelcan en las calles de la ciudad la plétora de sus energías juveniles. Las vacaciones han terminado y padres e hijos se enfrentan hoy al renovado problema de la iniciación del año escolar. Hablamos de problema, porque, efectivamente, este es uno, y, por cierto, de capital interés por la positiva importancia de los múltiples aspectos que en él inciden.

Hay, desde luego, para muchos, el relativo a la elección del colegio para el hijo que, por primera vez ha de abandonar el tibio regazo del hogar, para ingresar a las aulas escolares, o de aquellos que, desearios de obtener una rectificación de rumbos, aspiran a un cambio de colegio.

He aquí un aspecto delicado del problema ya que la elección no debe hacerse sólo en base a las posibilidades económicas de los padres, sino también considerando el prestigio de que goza el colegio como centro de enseñanza y, por último, cosa muy importante, tratándose en especial de las hijas, del "ambiente" que éste pueda brindarles. Entiendase bien: con esto no queremos hablar del ambiente social para satisfacer huecas vanidades, sino del clima moral que, hoy por hoy,

consideramos de especialísima importancia.

Debemos considerar la escuela como una prolongación del hogar, no sólo desde el punto de vista educativo y cultural, sino también, y en forma destacada, en la formación de la personalidad moral de nuestros hijos. De nada sirven los buenos ejemplos que podamos brindarles en el hogar si, como contrapartida, ellos se ven enfrentados a diario, en las aulas escolares, con ejemplos, costumbres y prácticas que tienden a socavar ese basamento moral que, con tanta dedicación y amor hemos construido. ¿No han pensado ustedes que un niño en edad escolar pasa las tres cuartas partes de las horas hábiles fuera del hogar y que, de regreso a éste, dedica el resto de su tiempo a hacer sus tareas y a preparar lecciones?

¿Cuándo, a qué hora y cómo podríamos conseguir que nos dedicara siquiera algunos minutos, para emprender la diaria tarea de rectificar y corregir malos costumbres y malos conceptos que le han sido inculcados en el colegio?

De ahí viene que consideremos como parte importantísima en el problema de la elección del colegio, el clima moral que éste pueda brindarles a nuestros hijos, ya que de muy poco serviría una educación esmerada y una vasta cultura en un depravado moral, o para usar un término de palpante actualidad, de un colegio desambientado.

Elegir un buen colegio es, por consiguiente, el primero y más importante problema que deben enfrentarse los padres que deseen brindar a sus hijos una educación esmerada.

## HAGA 3 HUMANIDADES EN 1 AÑO

EL MARTES 14 se iniciaron los cursos de recuperación (en horario diurno o vespertino) con profesores especializados. Garantía de eficiencia y éxito. — Matriculas agotándose.  
ACADEMIA STUDIUM — AGUSTINAS 1631



## THE OXFORD HIGH SCHOOL

M. R. Founded in 1929  
ENGLISH SCHOOL for Girls and Boys. Dirigido desde su fundación por sus dueños. Profesorado británico y anglochileno.  
KINDERGARTEN — PREPARATORIAS  
An English Classical finishing School only for girls.  
MANUEL MONTT N.º 2385 — FONO 41186

## Nylon Juvenil

NIÑAS 6 - 16 AÑOS

ENAGUAS, CAMISONES, CUADROS, ETC.

BLUSA ESCOLAR DE NYLON

PRACTICA-ECONOMICA

FABRICA PROVIDENCIA 1630 ALTURA MERCADO

## OPTICA UNIVERSAL

MARCOS ALEMANES, ITALIANOS Y FRANCESES. MODELOS ESPECIALES PARA COLEGIALES. CRISTALES OPTICOS BOUCH.

10% DESCUENTO AL MENCIONAR ESTE AVISO

Mac Iver 110 — Fono 380699

## BACHILLERATO

DE JULIO

CURSOS COLECTIVOS DE TRES MESES CON NUMERO LIMITADO DE ALUMNOS. Pruebas generales y especiales, todas las menciones. Profesores de Estado en servicio Universidades y Liceos Fiscales. Horario: 6 a 9 P. M.  
MATRICULA ABIERTA

ACADEMIA H. LONGFELLOW ALAMEDA 980 (ENTREPISO) FONO 382246

## COLEGIO INGLÉS

"TERESITA DE JESUS"

Santa Rosa 523 — Teléfono 398931

FUNDADO EN 1943 — HAY VACANTES.

Internado católico para señoritas y niñas desde 4 años. Kindergarten. Preparatorias. Primer Ciclo de Humanidades. EXAMENES VALIDOS. Plan avanzado de estudios en preparatorias. Enseñanza individual. Dos años en uno. Cuidado especial y vigilancia constante. Matricula abierta de 10 a 20 horas. Directora: Vitelia Tapia Stewart.

## ¡Sr. Empleado Particular!

SU COOPERATIVA TAMBIEN LE OFRECE EL UNIFORME OFICIAL PARA TODOS LOS COLEGIOS DE NIÑOS Y NIÑAS, SEGUN DECRETO.

ADEMAS, DISPONE DE UN COMPLETO SURTIDO DE ARTICULOS PARA LA PRESENTE TEMPORADA ESCOLAR.

...Y, COMO REGALO...

SUS PRECIOS SIN COMPETENCIA, Y LA OPTIMA CALIDAD DE TODOS SUS PRODUCTOS.

CONTADO CREDITO

Ambo 4 años pantalón corto	\$ 12.052	\$ 14.180
Ambo 7 años pantalón corto	14.713	17.250
Ambo 10 años pantalón corto	16.107	18.950
Ambo 7 años pantalón largo	16.235	19.100
Ambo 10 años pantalón largo	18.020	21.200
Ambo 15 años pantalón largo	21.845	25.700

AMBOS CADETES

Tallas 36 al 42	23.460	27.600
-----------------	--------	--------

## Hágase socio de 'COOPEMPART'

SOC. COOPERATIVA DE CONSUMO DE EMPLEADOS PARTICULARES LTDA.

Teatinos N° 601 — Fono 82935 — Cas. 424.



# UNIFORMES

TIPO OFICIAL PARA TODOS LOS COLEGIOS  
ARTICULOS COMPLETOS PARA INTERNADOS

CAMISAS

CAMISETAS

SLIPS

ZAPATOS

CALCETINES

CATRES

FRAZADAS

COLCHONES

SOMMIERES

SABANAS

FUNDAS

ETC ETC

•Atención preferente a todos los colegios

•La Casa de mayor Prestigio



COMPRE EN NUESTRA CASA Y OTE A GANAR \$ 5.000.000.- EN EL "POZO DE LA SUERTE"

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR...

"CASA GARCIA"

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224

## Casa GARCIA

OBSEQUIA MEJORES

REGALOS

A TODOS LOS COLEGIALES, DANDO UNA EXCELENTE ATENCION

















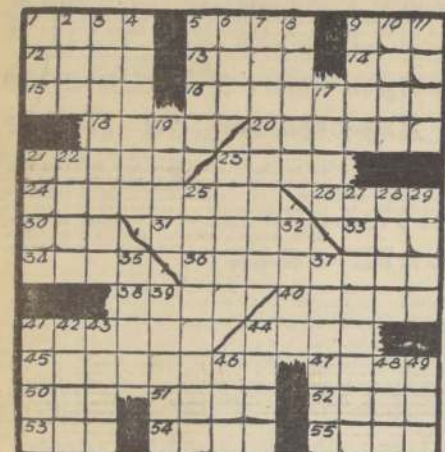




## CAMBIO LIBRE

PAIS	COMPRA	VENTA
ES. UU. de A. (cheque)	1.060	1.082
ES. UU. de A. (billete)	1.067	1.080
Argentina (orden de pago)	12.75	12.90
Brasil (billete)	4.70	5.40
Perú (cheque)	88.75	89.75
Perú (billete)	39	40
Uruguay (cheque)	95.80	96.80
Uruguay (billete)	95.80	97
España (orden de pago)	17	17.80
España (billete)	17	18
Francia (orden de pago)	212	218
Francia (cheque)	210	220
Inglaterra (cheque)	2.940	2.955
Inglaterra (billete)	2.950	2.960
Italia (orden de pago)	1.60	1.73
Italia (billete)	243.50	245
Suiza (cheque)	260	265
Alemania D. M.		

## PALABRAS CRUZADAS



- HORIZONTALES:**
- Escasa, limitada.
  - Canoa.
  - Alimento cotidiano.
  - Poet. Bastante.
  - Valija del correo o posta ordinaria de Francia y de Inglaterra.
  - Moda, manera, estilo.
  - Chile. Hombre del pueblo.
  - Pondrán en circulación.
  - Pez de color negro azulado por encima y gris plateado por debajo.
  - Gotas de agua que caen en la vivienda, filtrándose por el techo.
  - Moverse circularmente.
  - Última comida que hizo Cristo con los apóstoles.
  - Hacer barata alguna cosa.
  - Nombre de mujer.
  - Depto. francés; capital. Cahors.
  - Limpiar una cosa con liquiso.
  - Lo que ilumina los objetos y los hace visibles.
  - Medida de longitud (Pl.).
  - Que vive a expensas de otros.
  - Armadillo.
  - Encontrar, hallar.
  - Caudillo de gente de guerra.
  - Poeta.
- VERTICALES:**
- Prenda interior de abrigo.
  - C. de Arabia (Yemen).
  - Estima, quiere mucho.
  - Aro, planta aroides.
  - Puro, sin mezcla.
  - Tienda donde se venden bebidas.
  - Poco común.
  - Se atreven.
  - Conjunto de dos cosas iguales.
  - Mamífero carnívoro.
  - Salto grande de agua.
  - Fig. Golpear violentamente.
  - Así sea.
  - Segundo hijo de Noé.
  - Hacer menos pesado.
  - Aleación de cobre y zinc.
  - Legumbres cocidas y aplastadas.
  - Someter un alimento al fuego.
  - Segunda de las partes en que dividen el mes los romanos.
  - Flejo de las gallinas.
  - Región de Rusia oriental.
  - Natural de la Galla. Fem.
  - Nombre de los lagos de las vertientes del Pirineo.
  - Hacer hoyos.
  - Cobertura de una vasija, caja, etc.
  - Poet. Que lleva alas en los pies (Pl.).
  - Camino, itinerario.
  - Ave de rapina; se empleaba en cetrería.
  - Mamífero roedor.
  - Paso de adentro afuera.
  - Pieza subterránea en un edificio.
  - Apretar con el piñón o maza.
  - Rey de Israel, que casó con Jezabel.
  - Muro que cierra por delante el crisol de un horno.
  - Apreciar, querer mucho.
  - Su resultado.
  - Dios de la guerra en la Mit., de los pueblos germánicos.
  - E. larga del alfabeto griego.
  - Impar.

**RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR**

ESAS COCA ELE  
MEN OLO RUT  
UNIL MALACATE  
MALO ORADOR  
OSADO ORAN  
BARONESA APITO  
UNA ALUDA AAR  
SOSO LIDOLATRA  
MAMA ODIAN  
JABARIL UNEN  
OCARILNAS MATO  
TAS SARA ARAE  
ABA ARAD SAGO

## Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Sweet y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

### MERCADO BURSATIL

14 de marzo de 1961

Con un mercado inactivo y con sus precios de baja se desarrolló el mercado bursátil en el día de ayer. Los valores más transados fueron: Tierra del Fuego, Cia. Industrial, Papeles y Cartones y Madozo.

El oro físico mantuvo su cotización anterior de F. 32.80.

Los bonos hipotecarios sostenidos en sus precios con alza en los hipotecarios 61.

El volumen operado alcanzó a 304.942 acciones y nominales en Borsas F. 3.372.

El cierre acusó 10 alzas contra 20 bajas, tendencia de baja.

### PRECIOS AL CIERRE

**BONOS NOMINALES F.**

D. Industrial, 7-1 84 e	14
Garantía, 7-1 84 e	14
Paviment, 7-1 84 e	14
Mun. Sigo, 8-1 39 n	14
B. Estado, 6-1 38 n	14
B. Estado, 10-6 73 e	14
Hip. Ch., 6-1 48 e	14
Hip. Ch., 10-6 73 e	14

**INDUSTRIALES Y VARIAS**

A. Graham, 4 1/2	12
Arrocería, 10 3/4	12
BIMA, 8 1/2	12
Carroz, 11 1/2	12
Cauch, 140 e	12
C. de Bol., 4.200 n	12
Cervencías, 70 1/2	12
C. de Golf, 21.000 n	12
C. Hípico, 12.000 n	12
C. de Bol., 4.200 n	12
Colas, 180 n	12
Colores, 22 1/2	12
Copier, 42 e	12
Corbiera, 42 e	12
Coch, 2.000, 160 e	12
Crusierías, 32 e	12
CHILECTRA, 50 e	12
Chilprodel, 3 1/4	12
Chilprodel, 3 1/4	12
Electromat, 23 n	12
Farmo-Quim, 3 1/2	12
Fe, 3 1/4	12
Fertilizantes, 17 e	12
Pósteros, 17 n	12
Gas de Valpo., 17 1/4	12
12 1/4 n	12
Hucke Hermanos, 23 n	12
26 1/4 n	12

**TRANSACCIONES**

BONOS NOM. F.	1960	1961
ACCS. B. 3 e	203.403	203.403
ACCS. B. 3 e	81.339	81.339
TOTAL ACCS.	284.742	284.742

**DE ACCIONES**

1.000 Madozo, 22 1/2	12
15.000 Madozo, 9 1/2	12

**DE VALORES**

A partir del 27 del presente, cerrará definitivamente el registro por fusión con la Sociedad Agrícola Viña La Rosa. Los nuevos títulos se entregarán desde el 27 de marzo. Los precios que resulten se elevarán al 10 por ciento. Los nuevos títulos se entregarán desde el 27 de marzo. Los precios que resulten se elevarán al 10 por ciento.

## Sociedad "El Tattersall"

FERIA SANTA ROSA

Transacciones efectuadas el 14 de marzo

**OVIJUNOS**

65 a F. 14.40 San Fabián-J. S.	24
20 a 14.40 Río Negro-J. S.	24
64 a 12.80 San Fabián-J. S.	24
100 a 12.70 Requinos-E. S.	24
20 a 12.50 Pumanque-D. O.	24
51 a 12.20 San Carlos-F. G.	24
33 a 12.00 Chulán-D. L.	24
30 a 12.40 Parra-D. L.	24
48 a 12.20 Colhueco-G. M.	24
44 a 12.10 Benigno-J. G.	24
50 a 11.80 Lo Valdive-H. G.	24
37 a 11.50 Huaiquín-J. B.	24
51 a 11.00 La Valdivia-H. G.	24
37 a 11.00 Colhueco-J. V.	24
56 a 10.40 Colhueco-J. V.	24
61 a 10.10 Buisa-A. S. E. M.	24
30 a 9.40 Talca-U. T.	24
31 a 9.30 Huaiquín-J. B.	24
30 a 9.30 Huaiquín-J. B.	24
30 a 9.30 Huaiquín-J. B.	24
73 a 9.30 Obispo-C. M.	24
24 a 9.30 San Fern.-H. G.	24

**Ovejas**

30 a F. 12.80 Quillota-J. M. L.	24
30 a 12.80 Quillota-J. M. L.	24
24 a 10.80 Huaiquín-J. G.	24
25 a 10.80 L. Alcázar-G. P.	24
25 a 10.70 L. Alcázar-Serena	24
25 a 10.00 Sarmiento-E. S.	24
18 a 10.00 Quillota-J. M. L.	24
12 a 10.00 Sarmiento-E. S.	24
45 a 6.70 Paine-G. L.	24
41 a 8.00 Rosario-L. H.	24
32 a 7.60 Obispo-C. M.	24
41 a 7.60 Rosario-L. H.	24
14 a 8.10 Paine-G. L.	24

**Capones**

30 a F. 12.80 Yumbel-H. S.	24
40 a 12.00 Chumbacungu-J. V.	24
40 a 11.00 Yumbel-H. S.	24
39 a 11.00 Yumbel-H. S.	24

**Carneros**

25 a F. 14.80 Melipilla-C. H. L.	24
20 a 13.00 Melipilla-C. H. L.	24
20 a 13.00 Melipilla-C. H. L.	24
14 a 13.50 Melipilla-C. H. L.	24

## La Información que UD. NECESITA

### SANTORAL

ROY: Santos Faustino y Jovita.  
MARAFIA: Santos Porfirio y Soledad.

### ITINERARIO DE TRENES

Los siguientes son los itinerarios de trenes que estarán rigiendo hasta el 21 del presente. Corresponde a la temporada de verano.

**NORTE:** Automotor Calera-La Serena, sale de Calera, a las 10 horas, lunes, miércoles, viernes, sábado, domingo y festivos, a las 17.30 horas, de Calera, a las 10.45 horas, de La Serena, a las 12.45 horas, de Calera, a las 13.45 horas, de La Serena, a las 15.45 horas, de Calera, a las 16.45 horas, de La Serena, a las 17.45 horas, de Calera, a las 18.45 horas, de La Serena, a las 19.45 horas, de Calera, a las 20.45 horas, de La Serena, a las 21.45 horas, de Calera, a las 22.45 horas, de La Serena, a las 23.45 horas, de Calera, a las 24.45 horas, de La Serena, a las 25.45 horas, de Calera, a las 26.45 horas, de La Serena, a las 27.45 horas, de Calera, a las 28.45 horas, de La Serena, a las 29.45 horas, de Calera, a las 30.45 horas, de La Serena, a las 31.45 horas, de Calera, a las 32.45 horas, de La Serena, a las 33.45 horas, de Calera, a las 34.45 horas, de La Serena, a las 35.45 horas, de Calera, a las 36.45 horas, de La Serena, a las 37.45 horas, de Calera, a las 38.45 horas, de La Serena, a las 39.45 horas, de Calera, a las 40.45 horas, de La Serena, a las 41.45 horas, de Calera, a las 42.45 horas, de La Serena, a las 43.45 horas, de Calera, a las 44.45 horas, de La Serena, a las 45.45 horas, de Calera, a las 46.45 horas, de La Serena, a las 47.45 horas, de Calera, a las 48.45 horas, de La Serena, a las 49.45 horas, de Calera, a las 50.45 horas, de La Serena, a las 51.45 horas, de Calera, a las 52.45 horas, de La Serena, a las 53.45 horas, de Calera, a las 54.45 horas, de La Serena, a las 55.45 horas, de Calera, a las 56.45 horas, de La Serena, a las 57.45 horas, de Calera, a las 58.45 horas, de La Serena, a las 59.45 horas, de Calera, a las 60.45 horas, de La Serena, a las 61.45 horas, de Calera, a las 62.45 horas, de La Serena, a las 63.45 horas, de Calera, a las 64.45 horas, de La Serena, a las 65.45 horas, de Calera, a las 66.45 horas, de La Serena, a las 67.45 horas, de Calera, a las 68.45 horas, de La Serena, a las 69.45 horas, de Calera, a las 70.45 horas, de La Serena, a las 71.45 horas, de Calera, a las 72.45 horas, de La Serena, a las 73.45 horas, de Calera, a las 74.45 horas, de La Serena, a las 75.45 horas, de Calera, a las 76.45 horas, de La Serena, a las 77.45 horas, de Calera, a las 78.45 horas, de La Serena, a las 79.45 horas, de Calera, a las 80.45 horas, de La Serena, a las 81.45 horas, de Calera, a las 82.45 horas, de La Serena, a las 83.45 horas, de Calera, a las 84.45 horas, de La Serena, a las 85.45 horas, de Calera, a las 86.45 horas, de La Serena, a las 87.45 horas, de Calera, a las 88.45 horas, de La Serena, a las 89.45 horas, de Calera, a las 90.45 horas, de La Serena, a las 91.45 horas, de Calera, a las 92.45 horas, de La Serena, a las 93.45 horas, de Calera, a las 94.45 horas, de La Serena, a las 95.45 horas, de Calera, a las 96.45 horas, de La Serena, a las 97.45 horas, de Calera, a las 98.45 horas, de La Serena, a las 99.45 horas, de Calera, a las 100.45 horas, de La Serena, a las 101.45 horas, de Calera, a las 102.45 horas, de La Serena, a las 103.45 horas, de Calera, a las 104.45 horas, de La Serena, a las 105.45 horas, de Calera, a las 106.45 horas, de La Serena, a las 107.45 horas, de Calera, a las 108.45 horas, de La Serena, a las 109.45 horas, de Calera, a las 110.45 horas, de La Serena, a las 111.45 horas, de Calera, a las 112.45 horas, de La Serena, a las 113.45 horas, de Calera, a las 114.45 horas, de La Serena, a las 115.45 horas, de Calera, a las 116.45 horas, de La Serena, a las 117.45 horas, de Calera, a las 118.45 horas, de La Serena, a las 119.45 horas, de Calera, a las 120.45 horas, de La Serena, a las 121.45 horas, de Calera, a las 122.45 horas, de La Serena, a las 123.45 horas, de Calera, a las 124.45 horas, de La Serena, a las 125.45 horas, de Calera, a las 126.45 horas, de La Serena, a las 127.45 horas, de Calera, a las 128.45 horas, de La Serena, a las 129.45 horas, de Calera, a las 130.45 horas, de La Serena, a las 131.45 horas, de Calera, a las 132.45 horas, de La Serena, a las 133.45 horas, de Calera, a las 134.45 horas, de La Serena, a las 135.45 horas, de Calera, a las 136.45 horas, de La Serena, a las 137.45 horas, de Calera, a las 138.45 horas, de La Serena, a las 139.45 horas, de Calera, a las 140.45 horas, de La Serena, a las 141.45 horas, de Calera, a las 142.45 horas, de La Serena, a las 143.45 horas, de Calera, a las 144.45 horas, de La Serena, a las 145.45 horas, de Calera, a las 146.45 horas, de La Serena, a las 147.45 horas, de Calera, a las 148.45 horas, de La Serena, a las 149.45 horas, de Calera, a las 150.45 horas, de La Serena, a las 151.45 horas, de Calera, a las 152.45 horas, de La Serena, a las 153.45 horas, de Calera, a las 154.45 horas, de La Serena, a las 155.45 horas, de Calera, a las 156.45 horas, de La Serena, a las 157.45 horas, de Calera, a las 158.45 horas, de La Serena, a las 159.45 horas, de Calera, a las 160.45 horas, de La Serena, a las 161.45 horas, de Calera, a las 162.45 horas, de La Serena, a las 163.45 horas, de Calera, a las 164.45 horas, de La Serena, a las 165.45 horas, de Calera, a las 166.45 horas, de La Serena, a las 167.45 horas, de Calera, a las 168.45 horas, de La Serena, a las 169.45 horas, de Calera, a las 170.45 horas, de La Serena, a las 171.45 horas, de Calera, a las 172.45 horas, de La Serena, a las 173.45 horas, de Calera, a las 174.45 horas, de La Serena, a las 175.45 horas, de Calera, a las 176.45 horas, de La Serena, a las 177.45 horas, de Calera, a las 178.45 horas, de La Serena, a las 179.45 horas, de Calera, a las 180.45 horas, de La Serena, a las 181.45 horas, de Calera, a las 182.45 horas, de La Serena, a las 183.45 horas, de Calera, a las 184.45 horas, de La Serena, a las 185.45 horas, de Calera, a las 186.45 horas, de La Serena, a las 187.45 horas, de Calera, a las 188.45 horas, de La Serena, a las 189.45 horas, de Calera, a las 190.45 horas, de La Serena, a las 191.45 horas, de Calera, a las 192.45 horas, de La Serena, a las 193.45 horas, de Calera, a las 194.45 horas, de La Serena, a las 195.45 horas, de Calera, a las 196.45 horas, de La Serena, a las 197.45 horas, de Calera, a las 198.45 horas, de La Serena, a las 199.45 horas, de Calera, a las 200.45 horas, de La Serena, a las 201.45 horas, de Calera, a las 202.45 horas, de La Serena, a las 203.45 horas, de Calera, a las 204.45 horas, de La Serena, a las 205.45 horas, de Calera, a las 206.45 horas, de La Serena, a las 207.45 horas, de Calera, a las 208.45 horas, de La Serena, a las 209.45 horas, de Calera, a las 210.45 horas, de La Serena, a las 211.45 horas, de Calera, a las 212.45 horas, de La Serena, a las 213.45 horas, de Calera, a las 214.45 horas, de La Serena, a las 215.45 horas, de Calera, a las 216.45 horas, de La Serena, a las 217.45 horas, de Calera, a las 218.45 horas, de La Serena, a las 219.45 horas, de Calera, a las 220.45 horas, de La Serena, a las 221.45 horas, de Calera, a las 222.45 horas, de La Serena, a las 223.45 horas, de Calera, a las 224.45 horas, de La Serena, a las 225.45 horas, de Calera, a las 226.45 horas, de La Serena, a las 227.45 horas, de Calera, a las 228.45 horas, de La Serena, a las 229.45 horas, de Calera, a las 230.45 horas, de La Serena, a las 231.45 horas, de Calera, a las 232.45 horas, de La Serena, a las 233.45 horas, de Calera, a las 234.45 horas, de La Serena, a las 235.45 horas, de Calera, a las 236.45 horas, de La Serena, a las 237.45 horas, de Calera, a las 238.45 horas, de La Serena, a las 239.45 horas, de Calera, a las 240.45 horas, de La Serena, a las 241.45 horas, de Calera, a las 242.45 horas, de La Serena, a las 243.45 horas, de Calera, a las 244.45 horas, de La Serena, a las 245.45 horas, de Calera, a las 246.45 horas, de La Serena, a las 247.45 horas, de Calera, a las 248.45 horas, de La Serena, a las 249.45 horas, de Calera, a las 250.45 horas, de La Serena, a las 251.45 horas, de Calera, a las 252.45 horas, de La Serena, a las 253.45 horas, de Calera, a las 254.45 horas, de La Serena, a las 255.45 horas, de Calera, a las 256.45 horas, de La Serena, a las 257.45 horas, de Calera, a las 258.45 horas, de La Serena, a las 259.45 horas, de Calera, a las 260.45 horas, de La Serena, a las 261.45 horas, de Calera, a las 262.45 horas, de La Serena, a las 263.45 horas, de Calera, a las 264.45 horas, de La Serena, a las 265.45 horas, de Calera, a las 266.45 horas, de La Serena, a las 267.45 horas, de Calera, a las 268.45 horas, de La Serena, a las 269.45 horas, de Calera, a las 270.45 horas, de La Serena, a las 271.45 horas, de Calera, a las 272.45 horas, de La Serena, a las 273.45 horas, de Calera, a las 274.45 horas, de La Serena, a las 275.45 horas, de Calera, a las 276.45 horas, de La Serena, a las 277.45 horas, de Calera, a las 278.45 horas, de La Serena, a las 279.45 horas, de Calera, a las 280.45 horas, de La Serena, a las 281.45 horas, de Calera, a las 282.45 horas, de La Serena, a las 283.45 horas, de Calera, a las 284.45 horas, de La Serena, a las 285.45 horas, de Calera, a las 286.45 horas, de La Serena, a las 287.45 horas, de Calera, a las 288.45 horas, de La Serena, a las 289.45 horas, de Calera, a las 290.45 horas, de La Serena, a las 291.45 horas, de Calera, a las 292.45 horas, de La Serena, a las 293.45 horas, de Calera, a las 294.45 horas, de La Serena, a las 295.45 horas, de Calera, a las 296.45 horas, de La Serena, a las 297.45 horas, de Calera, a las 298.45 horas, de La Serena, a las 299.45 horas, de Calera, a las 300.45 horas, de La Serena, a las 301.45 horas, de Calera, a las 302.45 horas, de La Serena, a las 303.45 horas, de Calera, a las 304.45 horas, de La Serena, a las 305.45 horas, de Calera, a las 306.45 horas, de La Serena, a las 307.45 horas, de Calera, a las 308.45 horas, de La Serena, a las 309.45 horas, de Calera, a las 310.45 horas, de La Serena, a las 311.45 horas, de Calera, a las 312.45 horas, de La Serena, a las 313.45 horas, de Calera, a las 314.45 horas, de La Serena, a las 315.45 horas, de Calera, a las 316.45 horas, de La Serena, a las 317.45 horas, de Calera, a las 318.45 horas, de La Serena, a las 319.45 horas, de Calera, a las 320.45 horas, de La Serena, a las 321.45 horas, de Calera, a las 322.45 horas, de La Serena, a las 323.45 horas, de Calera, a las 324.45 horas, de La Serena, a las 325.45 horas, de Calera, a las 326.45 horas, de La Serena, a las 327.45 horas, de Calera, a las 328.45 horas, de La Serena, a las 329.45 horas, de Calera, a las 330.45 horas, de La Serena, a las 331.45 horas, de Calera, a las 332.45 horas, de La Serena, a las 333.45 horas, de Calera, a las 334.45 horas, de La Serena, a las 335.45 horas, de Calera, a las 336.45 horas, de La Serena, a las 337.45 horas, de Calera, a las 338.45 horas, de La Serena, a las 339.45 horas, de Calera, a las 340.45 horas, de La Serena, a las 341.45 horas, de Calera, a las 342.45 horas, de La Serena, a las 343.45 horas, de Calera, a las 344.45 horas, de La Serena, a las 345.45 horas, de Calera, a las 346.45 horas, de La Serena, a las 347.45 horas, de Calera, a las 348.45 horas, de La Serena, a las 349.45 horas, de Calera, a las 350.45 horas, de La Serena, a las 351.45 horas, de Calera, a las 352.45 horas, de La Serena, a las 353.45 horas, de Calera, a las 354.45 horas, de La Serena, a las 355.45 horas, de Calera, a las 356.45 horas, de La Serena, a las 357.45 horas, de Calera, a las 358.45 horas, de La Serena, a las 359.45 horas, de Calera, a las 360.45 horas, de La Serena, a las 361.45 horas, de Calera, a las 362.45 horas, de La Serena, a las 363.45 horas, de Calera, a las 364.45 horas, de La Serena, a las 365.45 horas, de Calera, a las 366.45 horas, de La Serena, a las 367.45 horas, de Calera, a las 368.45 horas, de La Serena, a las 369.45 horas, de Calera, a las 370.45 horas, de La Serena, a las 371.45 horas, de Calera, a las 372.45 horas, de La Serena, a las 373.45 horas, de Calera, a las 374.45 horas, de La Serena, a las 375.45 horas, de Calera, a las 376.45 horas, de La Serena, a las 377.45 horas, de Calera, a las 378.45 horas, de La Serena, a las 379.45 horas, de Calera, a las 380.45 horas, de La Serena, a las 381.45 horas, de Calera, a las 382.45 horas, de La Serena, a las 383.45 horas, de Calera, a las 384.45 horas, de La Serena, a las 385.45 horas, de Calera, a las 386.45 horas, de La Serena, a las 387.45 horas, de Calera, a las 388.45 horas, de La Serena, a las 389.45 horas, de Calera, a las 390.45 horas, de La Serena, a las 391.45 horas, de Calera, a las 392.45 horas, de La Serena, a las 393.45 horas, de Calera, a las 394.45 horas, de La Serena, a las 395.45 horas, de Calera, a las 396.45 horas, de La Serena, a las 397.45 horas, de Calera, a las 398.45 horas, de La Serena, a las 399.45 horas, de Calera, a las 400.45 horas, de La Serena, a las 401.45 horas, de Calera, a las 402.45 horas, de La Serena, a las 403.45 horas, de Calera, a las 404.45 horas, de La Serena, a las 405.45 horas, de Calera, a las 406.45 horas, de La Serena, a las 407.45 horas, de Calera, a las 408.45 horas, de La Serena, a las 409.45 horas, de Calera, a las 410.45 horas, de La Serena, a las 411.45 horas, de Calera, a las 412.45 horas, de La Serena, a las 413.45 horas, de Calera, a las 414.45 horas, de La Serena, a las 415.45 horas, de Calera, a las 416.45 horas, de La Serena, a las 417.45 horas, de Calera, a las 418.45 horas, de La Serena, a las 419.45 horas, de Calera, a las 420.45 horas, de La Serena, a las 421.45 horas, de Calera, a las 422.45 horas, de La Serena, a las 423.45 horas, de Calera, a las 424.45 horas, de La Serena, a las 425.45 horas, de Calera, a las 426.45 horas, de La Serena, a las 427.45 horas, de Calera, a las 428.45 horas, de La Serena, a las 429.45 horas, de Calera, a las 430.45 horas, de La Serena, a las 431.45 horas, de Calera, a las 432.45 horas, de La Serena, a las 433.45 horas, de Calera, a las 434.45 horas, de La Serena, a las 435.45 horas, de Calera, a las 436.45 horas, de La Serena, a las 437.45 horas, de Calera, a las 438.45 horas, de La Serena, a las 439.45 horas, de Calera, a las 440.45 horas, de La Serena, a las 441.45 horas, de Calera, a las 442.45 horas, de La Serena, a las 443.45 horas, de Calera, a las 444.45 horas, de La Serena, a las 445.45 horas, de Calera, a las 446.45 horas, de La Serena, a las 447.45 horas, de Calera, a las 448.45 horas, de La Serena, a las 449.45 horas, de Calera, a las 450.45 horas, de La Serena, a las 451.45 horas, de Calera, a las 452.45 horas, de La Serena, a las 453.45 horas, de Calera, a las 454.45 horas, de La Serena, a las 455.45 horas, de Calera, a las 456.45 horas, de La Serena, a las 457.45 horas, de Calera, a las 458.45 horas, de La Serena, a las 459.45 horas, de Calera, a las 460.45 horas, de La Serena, a las 461.45 horas, de Calera, a las 462.45 horas, de La Serena, a las 463.45 horas, de Calera, a las 464.45 horas, de La Serena, a las 465.45 horas, de Calera, a las 466.45 horas, de La Serena, a las 467.45 horas, de Calera, a las 468.45 horas, de La Serena, a las 469.45 horas, de Calera, a las 470.45 horas, de La Serena, a las 471.45 horas, de Calera, a las 472.45 horas, de La Serena, a las 473.45 horas, de Calera, a las 474.45 horas, de La Serena, a las 475.45 horas, de Calera, a las 476.45 horas, de La Serena, a las 477.45 horas, de Calera, a las 478.45 horas, de La Serena, a las 479.45 horas, de Calera, a las 480.45 horas, de La Serena, a las 481.45 horas, de Calera, a las 482.45 horas, de La Serena, a las 483.45 horas, de Calera, a las 484.45 horas, de La Serena, a las 485.45 horas, de Calera, a las 486.45 horas, de La Serena, a las 487.45 horas, de Calera, a las 488.45 horas, de La Serena, a las 489.45 horas